大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千七百五十二號
今日出紙三大張
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元
地址：香港灣仔軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二二一
廣告發行課電話：七二六九八〇
編輯部電話：七二二四四四
電報掛號8778
廣州辦事處：惠吉西二坊二號
香港有利印務有限公司承印

億萬闖將在紅色宇宙中閃爍光輝
外國朋友盛讚紅衛兵
他們是世界革命人民的希望和帝修的掘墓人
許多國家革命青年決學習並跟着紅衛兵前進

【中國新聞社北京十五日電】毛主席說：「世界是你們的，也是我們的，但是歸根結底是你們的。你們青年人朝氣蓬勃，正在興旺時期，好像早晨八、九點鐘的太陽。希望寄托在你們身上。」

在震撼全世界的中國無產階級文化大革命的暴風雨中，由戰無不勝的毛澤東思想哺育成長的中國革命青少年，發起了被譽爲國際共產主義運動中偉大創舉的紅衛兵運動。這一具有強大生命力的新生事物剛剛從東方地平線上出現，就得到了偉大領袖毛主席的親切關懷和熱情支持。毛主席對紅衛兵小將們說：「我堅決支持你們！」從此，紅衛兵不斷發展壯大，成爲一支浩浩蕩蕩的文化革命大軍。

紅衛兵一出現，就以他們大無畏的革命精神和驚天動地的革命行動博得全世界革命人民熱烈的讚揚。紅衛兵走上革命舞台的一九六六年，被世界人民稱爲「紅衛兵年」。這個「人類有史以來的最新型的革命青少年組織」的誕生和他們的革命行動，成爲世界上的頭等大事之一。世界上一切革命者都對紅衛兵表示積極擁護，堅決支持，他們最熱烈地歡呼中國的青年革命闖將好得很！有些國家的進步報刊以「紅衛兵萬歲」爲題發表社論和文章，歡慶紅衛兵的誕生；出版「紅衛兵」專輯，介紹他們的革命事迹。

去年被稱「紅衛兵年」
許多外國團體以「紅衛兵」命名

意大利和法國革命青年以「紅衛兵」爲刊名，出版報紙或雜誌，傳播革命真理，發揚革命造反精神。許多國家的青年學生紛紛開座談會，出牆報，表示要向「在毛澤東思想哺育下的一代新人」學習。多少作家寫詩讚揚「毛澤東的紅小兵」，多少藝術家譜曲歌頌中國「年輕的紅色造反者」。各國革命人民都把紅衛兵看成是他們的「最親密的戰友」。

從世界不同的地區、不同的戰鬥崗位，都經常有許多革命者寫信向「世界革命的急先鋒」——中國紅衛兵致賀。像「聳入雲霄的高山」的阿爾巴尼亞人民，英勇地鬥爭在反美前線的越南戰士，決心同現代修正主義鬥爭到底的列寧故鄉的青年們，處於新的覺醒中的巴黎公社社員的子孫們，紛紛向中國紅衛兵致以戰鬥的敬禮。許多國家的革命者指出，中國紅衛兵是紅色的巴黎公社社員，十月革命赤衛隊和中國紅軍的無產階級光榮傳統的繼承人，是帝國主義和修正主義的掘墓人。他們無限敬佩中國紅衛兵「立場堅定，旗幟鮮明」，「分清敵我，明辨是非」，「魄力大、勇氣足、信心強、氣勢壯、行動迅速」；敬佩他們「對敵人懷有強烈的仇恨，對人民懷有深厚的感情」。

創造歷史　創造奇迹

在中國無產階級文化大革命中強大的工農兵主力軍的堅決支持和密切配合下，中國紅衛兵正在「創造歷史」，「創造奇迹」，「創造偉大的革命功勛」，紅衛兵的革命行動「將永遠載入無產階級領導的階級鬥爭史冊」。這是世界革命人民對紅衛兵的英雄的革命行動的評價。

破舊立新　百萬雄師

各國革命人民熱烈讚揚中國紅衛兵是「在毛主席英明領導下的、無所畏懼地向舊世界衝鋒陷陣的百萬雄師」，是「大破剝削階級四舊、大立無產階級四新的忠實執行者」，是「舊世界的破壞者，新世界的創造者」。

比起億萬新型英雄　天空星星顯得太少

全世界的革命者最欽佩中國紅衛兵「無限忠於和熱愛毛主席，忠於馬克思列寧主義」。許多國家的革命者指出，紅衛兵「熱情地學習毛澤東思想、宣傳毛澤東思想、貫徹毛澤東思想、保衛毛澤東思想」，他們「不愧是偉大的毛澤東思想的捍衛者」，是「宣傳毛澤東思想的先鋒隊」。

「保衛中國　萬里長城」

在這場文化大革命烈火的千錘百煉中，中國紅衛兵成爲「中國人民解放軍的強大後備軍」，成爲「保衛紅色中國的萬里長城」。全世界的革命者都「爲此而感到勝利的喜悅和對中國的未來具有堅強的信心」。有的國家革命者還指出：「中國的紅衛兵肯定能把革命接力棒一代一代地傳下去，永遠高舉無產階級世界革命的旗幟」。

全世界的革命者指出：中國紅衛兵的誕生是「世界革命人民的希望」。他們說，中國紅衛兵是「推動世界革命的最紅的、最革命的生力軍」，是「無產階級國際主義的先鋒戰士」。

紅色世界　定將誕生

中國紅衛兵爲世界革命青年「樹立了史無前例的光輝榜樣」。許多國家的革命者說，「紅衛兵的革命精神大大鼓舞了全世界的革命青年」，並且「將永遠鼓舞世界上戰鬥着的青年前進」。許多國家的革命青年表示，「要以無比敬佩的心情學習紅衛兵」，並「跟着紅衛兵前進」。在現代修正主義集團統治下的蘇聯的一些革命青年，決心發揚中國紅衛兵精神，「高舉列寧的革命的火炬」前進。世界各大洲有些進步青年已經以「紅衛兵」來命名他們的團體。

巴西朋友說得好：「比起世界上將要出現的億萬個用毛澤東思想武裝起來的新型英雄，天空中的星星就顯得太少了。這些新型的英雄人物將像星星一樣永遠在無產階級的紅色宇宙中閃爍光輝。」

在中國無產階級文化大革命的鼓舞下，在中國紅衛兵和億萬其他革命群衆的革命造反精神的鼓舞下，一批敢想、敢說、敢幹、敢造反的青年革命團將定將在世界革命的烈火中湧現出來，一個紅色的世界定將在世界革命的大風暴中誕生！

毛主席語錄

世界是你們的，也是我們的，但是歸根結底是你們的。你們青年人朝氣蓬勃，正在興旺時期，好像早晨八、九點鐘的太陽。希望寄托在你們身上。

世界是屬於你們的。中國的前途是屬於你們的。

——「在莫斯科會見我國留學生和實習生時的談話」（一九五七年）

丹工展在京閉幕

【新華社北京十五日電】由丹麥政府駐外展覽委員會在北京舉辦的丹麥工業展覽會，已在今天閉幕。展覽會在展出期間，中丹雙方的科技、貿易人員，爲交流技術經驗和洽談貿易，進行了友好的接觸，對增進中丹兩國人民之間的相互了解和友誼作出了有益的貢獻。

北越擊傷一美艦　並擊落美機兩架

【新華社河內十五日電】據越南公布：越南北方義安省軍民八日擊落美國強盜飛機一架，十一日擊傷美國軍艦一艘。廣平省軍民十三日也擊落美國強盜飛機一架。

我核爆片大阪公映　受日人民熱烈歡迎
咸認中國掌握核武器是對美蘇的沉重打擊

【中國新聞社北京十五日電】東京消息：中國三次核試驗成功的彩色紀錄影片「毛澤東思想的偉大勝利」，十三日在日本大阪首次公開放映，受到大阪進步人士的熱烈歡迎。

日中友好協會（正統）大阪府總部常務理事坂井雅一激動地說：「正當美蘇勾結壟斷核武器，對世界人民進行核威脅的時候，中國核試驗的成功使我們受到了極大的鼓舞。」

大學講師手塚唯說：「革命的中國人民掌握了核武器，對於保衛世界和平有着極其重要的意義，這是對美蘇壟斷核武器的一個沉重打擊。」他說：「毛澤東思想不僅是中國人民，也是世界革命人民的武器。」

解放前曾經在中國生活過的家庭主婦細木美喜說：「美國的核武器是殺人的工具，可是中國的核武器是保衛和平的武器。」相反，「我看了這部電影並不感到核武器的可怕，我看到了徹底消滅核武器的希望。因此，日本修正主義分子追隨蘇聯現代修正主義集團，竭力歪曲中國核武器的革命意義，這是絕對不能允許的。」

囍
爲次男牛燕長女秀錦謹訂於一九六七年四月一日（星期六）（丁未年二月廿二日）在英國BARNET舉行結婚典禮，特此敬告
諸親友
楊牛燕喜
張雲龍　同啟

天壇啤酒
品質醇厚　麥味香濃　甘冽可口　健胃怡神

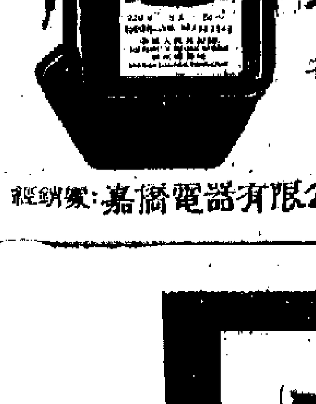
大瓶祇售$1.30
小瓶祇售$0.70

大中華有限公司
經銷國產紙張
價格公道　花式齊備　送貨快捷
總經銷
金杯牌粉面灰底咭
快樂牌粉面白底咭
福州單光雞皮紙
全國各地書紙

青鷄皮紙	招貼紙	二號紙
白鷄皮紙	廣告紙	打字紙
袖油紙	臘油紙	[illegible]紙
拷貝紙	牛皮咭	書皮紙
有光紙	雙灰咭	新聞紙
玻璃紙	黃版紙	粉紙

營業時間
星期一至六　上午8:30—晚上8:00
星期日　上午8:30—下午1:00
香港：北角電器道二零六至二零八號　電話：七一四零七九
九龍：旺角廣東道一一五五號　電話：六九一二零六

國產S-1型家用電度分表
全部新制
運行準確
各國貨公司及電器行均有出售
經銷處：嘉僑電器有限公司　彌敦道680號二樓　電話：889258 883698 887950 885702



九龍商業大廈
地下至六樓旺盛商場・樓上寬敞寫字樓
招租
寫字樓月租：每呎九毫
即將完成

接洽處：
九龍置地有限公司
電話：241402・227131

半月內第二次嚴懲美侵越升級
民軍砲轟峴港美損失慘重
準確砲火擊中儲油區美機正欲起飛也毀於彈雨
民軍又在C區擴大消滅美軍澳洲黨兇軍千五人

美軍採取緊急措施 峴港機場猛加沙包

美帝每一升級必遭嚴懲
峴港基地被奇襲是一例

【據新華社河內十五日電】越南南方廣南省解放武裝力量二月二十七日奇襲峴港美國空軍基地的輝煌勝利。越南南方解放電台最近發表評論，熱烈歡呼。

評論指出，人民武裝力量在這次襲擊中，共炸毀美國噴氣式飛機二十六架，擊毀軍車二十二輛，殲滅美軍五百多名。

評論說，美國強盜硬把戰爭加在越南人民頭上，越南人民就絕不饒地用襲擊來回答它。美國強盜的每一次「升級」，都遭到了應得的懲罰。它越是「升級」，就越要遭到慘重的失敗。

河內歡呼西寧大捷
美旱季反攻遭粉碎

【新華社河內十五日電】越南「人民軍隊報」十五日發表社論，熱烈歡呼西寧省軍民在粉碎美國強盜發動的大規模「掃蕩」戰鬥中取得的輝煌成績，並且號召南越軍民要勇敢前進，更狠地打擊美國侵略強盜。

社論說，西寧大捷和南方軍民最近的勝利，是對美帝國主義的侵略陰謀的沉重打擊，粉碎了它的所謂第二個「旱季戰略反攻計劃」，使美國侵略者及其走狗驚惶失措。

社論說，越南人民同美國侵略者的戰鬥，還是長期、艱苦和激烈的。但是，不管美國強盜再增派多少軍隊，增加多少武器，不管它怎樣瘋狂地掙扎，也挽救不了在越南偉大的人民戰爭汪洋大海中被消滅的命運。

美報評論關島會議
表面唱「和」實謀大打
約翰遜赴會前猛叫嚷「方針不變」
阮高其阮文紹將到會向美「報告」

印度新閣更反動
人民必武裝革命
王公貴族入閣 更親美帝蘇修

新華社記者評述：印度新的反動政府表明了印度統治階級的虛弱。今後印度人民必將冲破各種壓迫，進一步開展革命鬥爭，朝着徹底推翻大地主、大資產階級統治的解放道路上迅跑。

美為印度寡頭高興
蘇大捧印「社會主義」

阿盟總書記指責
蘇聯勾結以色列
鼓勵境內猶太人赴以
蘇一部長大讚美國公路要求仿建

印尼向外資開門
美日資本將湧到

美艦司令今抵台灣
蔣幫大搞「防核演習」

美軍駐歐司令部
黯然自巴黎撤出

美嚴重犯罪案劇增
去年比前年增一成
用槍行兇案隨增成三之多 破案率甚低只佔百分之廿五

印度外長開腔反華
美帝滿意立予犒賞
上台第二天就討好美蘇
甘地夫人發表廣播演說承認「形勢困難」

澳使越驅逐艦 昨開抵菲律賓

美國經濟放慢
聯邦儲備委會主席承認
官方宣佈公私債務逾萬五千億

戴高樂秋前出國
訪意加波羅西徒

秘魯各階層人民
奮起反美反獨裁

雜感 印度印尼是兩座活火山
施君玉

北京通訊 打開手帕 眼前一亮

金像紅牌
——記一家人珍藏的毛主席像章和語錄牌
本報駐北京記者 唐瓊

毛主席像 有紅領章
號召 戰鬥 勝利
烈火真金 心向毛主席
大海航行三十一種
革命聖地 韶山紀念

我文化大革命四篇社論
三聯書店今出版合篇本

穗市場繁榮食品豐富
路透社記者在穗報道
街道行人熙攘秩序井然食物店敞開供應

南華 普慶 珠江 高陞 五院聯映
今天
主演：王侯 傅奇 江漢 鮑方

路透社記者在穗報道
穗市場繁榮食品豐富
街道行人熙攘秩序井然食物店敞開供應
該社記者指出：蘇修謊言毫無事實根據

【路透社廣州十四日電】[illegible]

在車站的月台上有白色的大字標語，寫着「向人民解放軍學習」。在車站外面，一個女性的聲音從一個擴音機播出，促大家「掌握文化大革命的正確方向」。

人們可以看見一隊約二十名沒有武裝的士兵的解放軍卡車駛過市中心區，另有兩個士兵站在道旁。

人們看不見有軍隊在遊行的工人羣衆中，[illegible]工人們把他們的紅旗放在門外，[illegible]

[illegible]的「毛主席語錄」，一個中國組織者說，[illegible]是爲了促進服務業的生產。

市中心許多牆上貼滿大字報，大部分的大字報看來是舊的，有些新的大字報。[illegible]一名中國公務員小心地抄在一本筆記簿上，[illegible]總理周恩來的號召，促使青年人返回中小學校和大學。

穗寧部隊支援春耕 迅速掀起生產熱潮
南京部隊萬人組宣傳隊奔赴生產第一線
穗城西大隊興修水利和積肥比去年更多

【據新華社南京十四日電】[illegible]

【據新華社廣州十五日電】中國人民解放軍廣州部隊某部幹部戰士在支援駐地城西大隊[illegible]

劉英俊犧牲一周年 哈市部隊集會紀念
廣大指戰員決心像劉英俊那樣活學活用毛主席著作 在無產階級文化大革命中創造新功

【中國新聞社哈爾濱十五日電】三月十五日，是劉英俊烈士爲保衛人民生命安全光榮犧牲一周年。[illegible]

濟南商品物資豐富 副食供應比去年增
一二月份供應農村生產資料增一成

【中國新聞社濟南十五日電】濟南市商業系統廣大革命職工，高舉毛澤東思想偉大紅旗，勇敢地挑起革命、生產兩副重擔，努力做好物資供應工作，使全市市場呈現一片繁榮景象。

據今年一月份統計，商品收購總值和社會商品零售額，都比去年同期有所增長。一、二月份供應農村的主要生產資料比去年同期增加百分之十，有力地支援了當前的春耕準備。

隨着農業生產的發展，爲全市副食品供應提供了雄厚的物資基礎，市場上蔬菜、鮮蛋、豬肉等一些主要品種，供應量增長，品種齊全，淡水魚的供應也比去年好。

山東濟南革命派奪權後掀起生產熱潮

山東省濟南鐵路局車輛段的革命職工堅決響應毛主席「抓革命，促生產」和「要節約鬧革命」的偉大號召，在超額完成日產計劃的同時，把奪權前後完成的八十多輛貨車全部修竣完畢。（新華社傳真照片）

推動革命組織整風 山西舉辦政訓班
由革命工人學生和幹部參加

【據新華社太原十四日電】山西省爲了更好地推動各革命羣衆組織開展整風運動，舉辦了政府工作人員訓練班。[illegible]中共山西核心小組和山西革命造反總指揮部的政治部領導下，由[illegible]各革命羣衆組織中的革命工人、革命學生和革命幹部的代表[illegible]作爲基本教材。大家認真學習了毛主席的光輝著作「老三篇」、「關於糾正黨內的錯誤思想」以及論政治工作的語錄，同時還學習了林彪同志的有關著作。

這次政訓班以「抗大」爲榜樣，大興三八作風，加強革命性、科學性和組織紀律性，在生活中發揚艱苦樸素的作風。他們遵照毛主席「節約鬧革命」的教導，因陋就簡，盡量減少國家開支。

樂善堂總理昨產生 鐘聲新員今日就職

▲九龍樂善堂於昨（十五）日下午二時三十分，在該堂大禮堂舉行一九六六年度[illegible]

▲鐘聲慈善社第廿七屆新任職員定今（十六）日下午六時，在大會堂[illegible]

展望今年業務更好
祖國貨物源源運港 南北行業生意續增
同人大會昨選出新任理監事

【本報訊】南北行公所昨天舉行同人大會，理事長梁[illegible]

我文化大革命四篇社論
三聯書店今出版合篇本

【本報訊】[illegible]

東亞銀行年會宣佈 去年溢利九百餘萬
昨起開派股息紅利每股十二元

【本報訊】東亞銀行有限公司，昨（十五）日上午舉行第四十八屆股東年會，[illegible]

眞正金雞鐵樹酒的始祖就是「施務露酒」
青春影星于倩小姐說施務露酒乃健康延年益壽的泉源

休息時飲施務露酒精神舒暢

宴客時飲施務露酒錦上添花賓主皆歡

常飲施務露酒身體健美可保

施務露酒是人見人愛的

無論任何酒會應有施務露酒最好

肝臟就是生命！

大家都知道多飲烈性酒的人肝臟易壞

施務露酒

（眞正金雞鐵樹酒的始祖）

不傷肝臟所以喜慶宴會人見人愛

因施務露酒是補品釀造，不含化學或烈性酒精，所以不傷肝臟或致硬化而危害生命。施務露酒乃健康延年益壽的最好補品。

施務露酒有健胃補血特效功能。很多胃弱及消化不良的男女，身體日弱，些少工作則覺疲倦不堪，飲數瓶後就見效了。很多婦女因貧血而致月事不調，如頭暈眼花腰酸肚痛若於月事前數日，日飲三小杯，則可免行經時的痛苦。孕婦日飲三小杯，可以平衡被自私胎兒吸去的鐵質而支持體力。產婦飲之，乳汁增加，補充失血，子宮收縮及去瘀，好過飲薑醋，迅速恢復健康，精神充沛，青春可保。虛弱男女老幼，病後調養，無上聖品。請記住，施務露酒，係施務露大醫師三代眞傳的補酒，提防假冒。

施務露 SERRAVALLO

遠東全權代表香港歐必成有限公司

各埠代理

今天 五院聯映

南華　普慶　珠江　高陞　南洋

片長二點二十分　時間整　五點半　七點20　九點40

新型諷刺愛情喜劇

主演：王葆真　傅奇　江漢　鮑方　李炳宏　蘇秦　孫芷君　余婉菲

橋段異想天開　笑料源源不斷

觀衆好評

心上人

編劇 張森　導演 李啟明　張鑫炎

船長拒絕回港 渣華須負全責

海員開大會下定決心爭取勝利

要公司負責人代船長當面道歉

我們決不可因為勝利，而放鬆對於帝國主義分子及其走狗們的瘋狂的報復陰謀的警惕性，誰要是放鬆這一項警惕性，誰就將在政治上解除武裝，而使自己處於被動的地位。

毛澤東

【本報訊】香港海員工會昨日下午二時在該會會所舉行集會，向留港海員報告最近向渣華公司鬥爭的經過，並討論進一步的行動。

開會時，全體海員、家屬首先結合目前鬥爭情況學習了最高指示。

會上，該會主席吳理廣在開會詞中說：「士他馬力加輪船員經過三個多月來的鬥爭，已取得了很大的勝利，目前為止，公司已答允了船員大部分的要求，船長向船員的道歉書，亦已送到工會。」

「至於兇手船長回港向船員當面道歉仍未解決。」他指出：「三月來取得的勝利，是毛澤東思想的勝利，是全港海員活學活用毛主席著作取得的偉大成果。」

圖為海員大會的參加者一致舉手，對此一建議表示支持。（本報攝）

海員要渣華公司負責人代表船長向「士他馬力加」輪海員當面道歉認錯

大會報告最近向公司交涉的經過。海員代表在報告中說：「在全港海員的團結下，在祖國工人及港九工人的大力支持下，渣華公司被迫派人專程往南非勸導行兇船長回港，但是船長以辭去公司職務為理由，拒絕回港，公司對此企圖推卸責任，表示無能為力。當時我們對公司提出指責，船長不回港，公司要負完全責任。在事發後，公司將兇手送回香港，當船員回港事情未獲解決時，又匆匆忙忙把船長送……」

他們指出：「渣華公司放走兇手，這是公司極端的錯誤。兇手船長雖然不能回來，但公司在香港，渣華公司是逃不了的，船長道歉認錯的責任要由公司承擔。」要渣華公司最高負責人代表兇手船長向「士他馬力加」輪船員及港海員工會道歉認錯。

抗議縱容包庇美蔣分子 南豐工人往見廠長 要求逐黃劍雄出廠

出發前學習了毛主席最高指示

【本報訊】南豐紗廠工人代表十多人，昨日往見廠長，抗議廠方縱容包庇行兇打人的美蔣分子，要求廠方將主兇黃劍雄驅逐出廠，恢復被打工友職位後工作，保證以後不再有同樣事件發生。

工人代表在往見廠長之前，認真學習了毛主席的最高指示：「凡是反動的東西，你不打，他就不倒。這也和掃地一樣，掃帚不到，灰塵照例不會自己跑掉。」他們遵照毛主席的教導：「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。」代表們排着整齊的隊伍，手持紅彤彤的寶書——毛主席語錄，佩帶着金光閃閃的毛主席像胸章，雄赳赳氣昂昂的往見廠長進行抗議交涉。

工人代表到達該廠時，廠長只允接見一部分代表。全體代表立即向廠方表示抗議後，派出了五名代表往見廠長。

代表首先向廠長劉嗣秀質問：「到底你知唔知道美蔣份子黃劍雄打人？」廠長答：「知道。」代表問：「點解唔開除？」廠長竟說：「二月十四日事件已經處理咗，係公平嘅。」代表指出：「我哋工人認為唔公平，點解唔懲辦主兇黃劍雄？」廠長說：「佢咁話嗰件事係另外有人參加嘅。」代表於是質問：「呢啲說話係邊個講嘅？你只聽信兇手嘅說話，唔聽全體工友嘅說話，就是縱容包庇。」廠長被質問得無話可說，表示：「廠方是有為難之處。」

工人代表指出：美蔣份子黃劍雄不斷製造毆打工友事件，就近半年來，被毆打的工友就達十一人，二月十四日是黃劍雄指揮打人的，而且還首先動手毆打陳佛俠工友，這是工場中許多工友親眼看見的事實。

大傷兒童自尊心 學校剪短學生頭髮 家長不滿強制執行

該校校長承認未徵得家長同意

【本報訊】彩虹邨一間教會小學的數十小學生被強剪頭髮的怪事發生後，前天，家長們大表不滿。該校校長對家長表示，此事的出發點是「愛護學生」，出了亂子只是「技術上的問題」；他承認沒有徵求學生家長的意見是不對的；但又表示，該校「這麼多學生很難逐一通知」學生家長的。

該校一個姓朱的學生家長，前天中午質詢該校校長，對學生剪短髮，他不反對，但校方理應與家長聯系，不應強制執行，亂剪一通。這是對學生的人身侮辱。該校校長一再表示這是「執行技術上的缺點」，並認為這是「小意思」，「難道這點都不能原諒？」

姓朱的家長指出，他的兩個兒子的頭髮並不長，也沒有「吹波」，無半點「飛味」。他又說，剪短髮的問題，校方前年已對學生說過，但沒有強制執行。而他兩個兒子的頭髮跟前年無大分別，可是大前天卻被校方剪得難看極了。

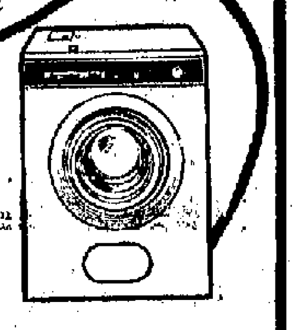
據說，該校前後被強剪頭髮的男女學生約有四十名，有些被強剪頭髮的學生當場傷了自尊心，哭起來了。家長們事後大為不滿，認為這是校方的不對。

指港棉品入口額高 英國研究競爭對策

棉織品局已成立特別委員會

【本報訊】據英聯社倫敦十五日電：英國棉織品局已成立一個特別委員會，以研究「低價的入口品」與衰落的蘭開夏棉紡業的競爭問題。該委員會將「注視」由葡萄牙、印度、香港及日本輸入的棉織品。蘭開夏的工業領袖曾指入口定額太高。

自動洗衣机 是否耗電多？



3oppas

雪白牌 全缸自動洗衣机

各大電器商行均有代售

總代理：東泰貿易公司 太子行1522室 電話240557, 230674

遷址啟事

本會由一九六七年三月十五日起暫遷往九龍土瓜灣馬頭涌道五十號「工人俱樂部」八樓辦公。電話：六二四三一三

港九工會聯合會

香港大公報復刊十九周年紀念

裕華國貨公司敬賀

紹介季換足布絨呢

包品食富豐送贈

國產成藥介紹周

九折優待

洗支新印花紡（樹脂整理，抗縮防縐）
精紡棉滌綸
（高級紗支，手工印花）
免漿對色纖格紡
免漿對印花特麗綸
高級長絲滌綸
滌絲毛滌綸
緞底絲毛呢
100支高級毛滌綸
80支閃絲滌綸

裕華國貨 北河街分店 弥敦道総店 同時舉行

金獅 洋服首創

M3 不車邊　M4 彩簡 車邊1"　風行世界

M20 M21 子母裝 '67年最新樣

萬紫千紅世界衣 愛華新裝最趨時 穿起新裝虎虎有生氣 斜而不歪略作小蛾眉

佐敦道吳松街136號

香港大公報復刊十九週年紀念

新生國產呢絨公司敬賀

CINEMECCANICA MILANO

WORLD RENOWNED

CINEMECCANICA Model "Victoria 8"

35mm Film Projector & Sound System

MANUFACTURED BY: CINEMECCANICA S.p.A.

MILANO, ITALY

SOLE AGENTS: HONG KONG, MACAU & CHINA

PERSEVERANT ENTERPRISE CO., LTD.

209, BANK OF EAST ASIA BLDG.

HONG KONG

獨出冠時　聲光優美

上圖為港九多家戲院所裝置意大利「新藝米加歷加」放映機

世界名廠　各處風行

意大利「新藝米加歷加」放影機

香港、澳門及中國總代理：恒心企業有限公司

特約經銷及承裝：大象行有限公司

香港東亞銀行大廈三樓

潮州跌打 中醫陳志英醫館遷址啟事

本醫館已於一九六七年三月十二日遷移新址並定於今（十六）日開幕，下午二時至六時在新址設鷄尾酒會 敬請光臨指導

潮州跌打 中醫陳志英謹啟

新址：香港灣仔洛克道四一〇號二樓
新電話號碼：七二七八八〇

租交過平‧樓買款貸

買不到文昌樓、華豐樓者，請選購：

麗晶樓

九龍高打老道山‧文運道

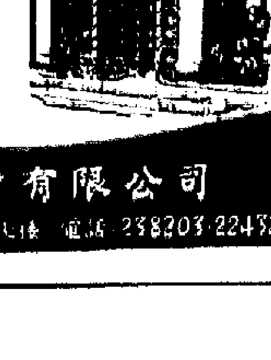
石屎完成 趕裝內部 六月入伙

香港建屋貸款有限公司批准貸款樓宇

入伙前只付：11,700元

入伙後月供：410

（已包括建屋貸款在內）



洽購處：立信置業有限公司

香港中環銀行大廈七樓 電話238203 224322

香港大公報復刊十九週年紀念

香港中國回教協會敬賀

第二張　一九六七……

立法局「……辯」 有人唱紅……

六個發言者五個說……

李福樹甚至說免稅是「……厚」

【本報訊】在昨日舉行的港府一九六七至六八年度財政預算案辯論會上響起了一片歌功頌德之聲。六個發言的非官守議員中有五個是表示支持財政司郭伯偉的新預算案的，只有簡悅強一人表示反對。

承認工業困難重重

說預算情況「好轉」不是正常趨勢

唐星海為加稅找根據

主張改報關單從價稅為分兩級劃一收費

竟說工人工資已經夠高

主張修改報關單徵稅辦法

謝雨川大捧港府 重彈「民主」濫調

電話公司去年大賺

銀都

今明天 鑽花竊賊

今明天 患難真情

今天 新仔拍攝正場

立法局「辯」預算甚熱鬧 有人唱紅臉有人唱黑臉

六個發言者五個說「支持」。有人表示「祝賀」。李福樹甚至說免稅是「厚禮」，主張增稅，反對減稅。

【本報訊】在昨日舉行的港府一九六七至六八年度財政預算案辯論會上響起了一片歌功頌德之聲。六個資本家的非官守議員中有五個是表示支持財政司郭伯偉的新預算案的，只有簡悅強一人表示反對。

鄧律敦治表示要向港督「祝賀」，因為他「又提出了一份精采的常年報告」，「已採用無人可比的辦法」去克服困難。李福樹說「要向財政司再次祝賀，因為他安穩地提出了預算案」，稱這是「一大佳事」云云。李福樹對免稅問題大發議論，要港府「極其審慎」處理，「不應隨便率沒免稅這種厚禮」。唐星海獻策把「外來資金」引來進行「非經常性建築的長期計劃」，又說香港工業工人的工資「迅速上升」。馮漢柱在發言時提及東華三院門診部不應收費。簡悅強表示反對港府增加駐港英軍軍費的負擔，將投票反對該預算案。預算案辯論會在今日繼續進行，昨日沒有發言的非官守議員將在今日發言。

李福樹昨天在會議上，就港府新財政預算案發表所謂「一般性的評論」，在稅收問題上為港府出謀劃策。這個「一般性的評論」十分冗長，實際上只有兩句話：李福樹主張增稅，反對減稅。

李福樹的發言開頭時也說什麼「當我們知道今年不會開徵新稅時，大家都感到鬆一口氣」，說他對於「完全取消收音機牌照」，「表示歡迎」，但是他立刻就說他「有若干保留的地方」。他保留甚麼呢？他說財政司取消收音機牌照「主要的理由顯然在於收費有困難」，因此，他就說：「我想許多人都會希望所有其他稅收亦一樣難於徵收。」跟着他又提到什麼財政司「未有提議對收音機另行徵收一次過的購買稅」。

李福樹在談到物業交易的厘印稅和遺產稅之後，提出了所謂「對免稅問題」的「更一般性的意見」，赤裸裸地表明了他對這個問題的態度，說是：「我們對這事的處理手法應極其審慎」，「我們不應隨便率沒免稅這種厚禮。」

李福樹在他的發言中表示，他認為支出的若干項目的削減「屬於過分」，詢問財政司能否「依照現有稅源得到的稅收」的「穩定增加」，來支付「大致上已承擔的日益增加的經費」。他還提出要財政司預見「標準稅率有效時提高的需要」。

李福樹強調，他認為「已經達到需要對直接稅作更大依靠的階段」，說這是「公平」的，「而且是增加歲入的最有效的辦法」。他對於財政司「尚未進行任何修訂直接稅的計劃，以便實施全面入息稅」，言下之意，甚表遺憾，說他（李福樹）在十二個月以前就「主張採取這項措施」。李福樹還恐怕他加稅的主張不夠明白，在他結束關於這段所謂「一般性意見」的講話時，再次地說：「稅收方面意外的增加，結果使收支得到平衡；如果求致這種平衡的措施是有理由的，則這是應該受到歡迎的。」

不贊成港府增加軍費 簡悅強昨投反對票

指出軍費竟是社會福利經費的四倍

說每年增付四千萬「不符合英國或香港的利益」

【本報訊】簡悅強昨日在立法局預算辯論會上反對港府承擔更多的「防務經費」，表示將投票反對郭伯偉的預算案。

簡悅強認為在今後四年內每年增付「軍費」「四千萬元並不符合「英國或香港的最佳利益」，這個數目對英國解決收支平衡困難僅是「九牛一毛」，但如港府將這些錢在香港發展，則「對香港的益處及間接對英國的好處將會大得多」。

簡悅強指出，港府在「社會福利」的開支只有二千一百萬元，即佔總開支的百分之一點一，但每年送給英國的禮物卻是這個數目的四倍。他說：「這是一項本末倒置的錯誤」。

簡悅強說，對於英軍不再需要而本來就屬於香港的土地，港府不應以高價向英軍購回。

他提到收回海軍船塢舊址的一億一千二百四十萬元，及重建英軍兵營的八千九百三十萬元這兩筆共二億元的款項，表示「懷疑是否應予同意」支付。

簡悅強說，在今後四年裏，港府要挪用共三億二千萬元的款項作「軍費」開銷，是與香港「最高利益不符」。他說，在這一兩年之前，港府會獲得「保證」，說不會再要對「防務」作更多的貢獻。那時，港府「志願」撥款九千六百萬元作為英軍建築計劃之用。但現在又要香港「志願負擔」更多的費用。

他又說，承擔增付「軍費」四年的期間是港府「自動認定」，英國方面「從未有要求港府作任何確定期限的承擔」。在這四年裏，港府預測「赤字」達六億六千萬元。

他指英國的所謂「海外防務預算」，多用在馬來西亞及新加坡，這兩地均無須負擔英軍軍費。他又指英國每年的「海外援助款項」二億五千萬英鎊中，香港「未有獲得一分一毫」，原因是「被視為有錢的人」。

他表示港府「對於所謂「防務」的事務已做足了份內的事，而且英國已負了大量的費用，按年對「防務」撥出，一年復一年地在倫敦存儲大量的英鎊結餘」。

本報舉行報慶晚會

全體職工胸懷革命的愛國熱情

決心高舉毛澤東思想偉大紅旗奮勇前進

演出多項節目熱烈頌讚偉大領袖毛主席

【本報訊】昨日是香港大公報復刊十九周年的日子，報社職工和家屬於昨晚舉行報慶聯歡晚會，帶着愛國激情演出了富有革命性的歌曲和舞蹈，熱烈地歌頌祖國無產階級文化大革命，歌頌偉大的戰無不勝的毛澤東思想，歌頌我們心中最紅最紅的紅太陽毛主席。在演出前，全體職工恭祝我們最崇敬最敬愛的領袖毛主席萬壽無疆！」掌聲雷動。

大公報社長費彝民在晚會上講話。他代表報社全體職工感謝偉大的領袖毛主席，感謝中國共產黨和祖國七億人民的支持和鼓勵。他號召全體職工認真學習毛主席著作，促進思想革命化，要求大家活學活用毛澤東思想，在一切工作中貫徹毛澤東思想，宣傳毛澤東思想。

聯歡晚會的節目充滿革命豪情。全體職工意氣風發，精神飽滿，人人佩戴着毛主席像章，帶着紅彤彤的毛主席語錄參加晚會。會上，全體職工及家屬高聲朗讀了毛主席語錄：「領導我們事業的核心力量是中國共產黨。指導我們思想的理論基礎是馬克思列寧主義。」

報社各部門職工演出了豐富多采，具有革命性的合唱、表演唱、快板、樂口圍、三句半和歌舞等節目。報社負責人帶頭演唱了毛主席語錄歌曲「領導我們事業的核心力量」、「爭取勝利」、「希望寄托在你們身上」。近百人參加的大型綜合表演節目「毛澤東思想放光芒」，包括朗誦、歌唱、舞蹈，集中表達全體職工對我們最最敬愛的領袖毛主席無限熱愛、無限信仰、無限崇拜、無限忠誠，獲得全體職工和家屬熱烈的鼓掌。最後全體高唱革命歌曲「大海航行靠舵手」，振臂高呼「毛主席萬歲！」

徇觀衆熱烈要求 影聯歌舞匯演 週日加演三場

節目以宣傳毛澤東思想為主

【本報訊】華南電影工作者聯合會在上星期日舉行了一連兩場的歌舞劇藝匯演，得到了廣大觀衆的熱烈歡迎。兩場觀衆在大排長龍之下一小時即告滿座。向隅觀衆紛紛要求影聯能再加演幾場，以滿足觀衆的要求。

影聯會歌舞劇藝匯演，由於節目內容都以宣傳毛澤東思想為主，演員們的表演充滿革命豪情，演出風格又以輕騎姿態出現，使觀衆有一嶄耳目之感，並在觀看演出時深受教育。影聯的歌舞劇藝匯演得到各界觀衆的好評。

影聯會這次徇觀衆要求，經過研究，演員們都表示要「發揚勇敢戰鬥，不怕犧牲，不怕疲勞和連續作戰的作風」，決定在三月十九日（星期日）在普慶戲院加演三場。時間為：二時半、六時半、九時半。票價分為：三元五角、二元四角、一元二角三種。十七日上午十一時開始在普慶戲院預售門票。

唐星海為加稅找根據

說預算情況「好轉」不是正常趨勢

主張改報關單從價稅為分兩級劃一收費

承認工業困難重重

【本報訊】唐星海昨天在立法局的發言可以歸結為三點：（一）「目前財政預算情況的改善不能認為是一個正常趨勢的開端。」（二）本港工業將處於停滯狀態。（三）提出所謂積極鼓勵香港工業發展的辦法，包括增加對貿易報關單徵稅率等。而這一切辦法的目的，都是為了為「外來投資」大開方便之門。這一發展趨勢，是好是壞，相信華資廠商有切實的感受。

唐星海談到對預算案的看法時說：「但我們注意到目前預算情況的改善，不能認為是一個正常趨勢的開端。因為這種改善，大部份是因為主要非經常性開支在今年及來年被迫延期實施而獲致的。至於未來數年內的預算赤字，能否一如預期總共削減四億三千萬元，亦頗疑問。此外，還有一個問題，那就是怎樣處置若干現時尚未計及的非常花費的建設計劃。

「這些因素很有可能使到未來五年的總赤字，較預測的六億六千一百萬元龐大得多。因此，人們有理由假定，現時預算案所反映的緩和壓力，可能只是暫時現象。」

這一段話，指出了預算案實際上並非如若干人急不及待表示的「樂觀」，而是為將來港府加稅找根據。

唐星海談到工業問題時，承認面臨許多困難，憂慮「本港工業可能流入一種停滯狀態」。「整體而言，本港廠家賴以競爭的優越條件已逐漸消失。」

竟說工人工資已經夠高

他接着說：「某海外工業機構最近曾調查各主要輸出國家的工資水平。這項調查發現，本港工業工人每小時的收入，僅次於日本而高於這些其他國家，這是很值得重視的。本港的工資且高於葡萄牙和南美洲若干國家。在測本港競爭的國家中本港工資平均較台灣高兩倍，比南韓高三倍，這不過是兩個例子。這清楚反映出本港工資遠遠上升，在不足十年已增高百分之一百。」

鬧出的「妙藥良方」

這一段話荒謬到極點。第一，他竟然把「台灣」稱為「國家」。第二，所謂香港工人工資「高」云云，實是風涼話。試問，近十年來，香港的物價漲了多少倍？香港的住屋租金，香港的食水收費，香港的柴米等等，又是漲了多少倍？資本家的利潤又漲多少倍？

對香港工業競爭能力逐漸降低的不利處境，唐星海特別提及由於歐洲自由貿易聯盟完全取消了關稅，而使競爭條件更為惡劣。他說：「更壞的是，本港出品要享受特惠優待，就必須證明出品包含規定的聯邦成份，這樣本港工業就得遵守許多限制性的法規，而歐洲自由貿易聯盟的六國則無需這樣，故本港的處境更為不利。」

唐星海提議的「促使工業進步的發展」的「積極鼓勵辦法」有：（一）提高機械與廠房的折舊率。（二）「應把若干項非經常性的重要計劃，列為以外來資金進行的長期計劃」以及：造成一種機會使本港銀行可以在本地作安全而有利的投資，因而勸使他們把大部份的海外結存款項調回本港。這種投資可採取按時以庫券售予各銀行的方式。（三）改變現行的工業用地的售賣辦法。因為「不應容許這些困難，成為外地人士在本港作工業投資的障礙」。（四）現行根據報關單所列貨品的價值徵收附加稅辦法，改為「應以徵收報關印稅的方式，為兩級劃一收費」。

主張修改報關單徵稅辦法

他說：「現建議徵收報印稅應以每年大約有一百萬張報關單的保守性的數字為根據，因為一九六五年間已有九六〇、〇〇〇張報關單。如果再以一九六五年之實際比例計算，即四千元以下的報關單假定為總數百分之四十五，而超過四千元的報關單為百分之五十五的話，那麼前者一律收繳印稅每份一元，後者五元，即可收得四百萬元。依據此項辦法，則前者每份報關單收費略增一元，後者每份增三元，而此兩者均一律收費二元。我認為照我剛才所說的理由，工商業界應樂於依照現時的建議多付些少費用。」

他解釋這項辦法的好處時，指出：「此項徵稅適到輸入原料的價值比在本港製造——例如製造半導體——的費用高出很多的時候，必然負擔很重。縱使稅率低，但對本港推進這類新工業是一種重大阻力。」

同樣也為衆所共知的是那些電子工業等所謂新興工業，屬於那些外來資金。

因此，綜觀唐星海整個談話的論點，目的是非常清楚的。

馮漢柱發言中指出 東華三院不應收費

港府撥款太少以致必要設備藥品不足

主張提高工業中學程度並使工業學院升格為大學

【本報訊】馮漢柱昨天在立法局的發言，指出東華三院經費、設備及工業教育等方面。他指出由於三院設備不足，已使醫務專家束手束腳；工業中學訓練出來的學生，也不易升入工業學院，學生和學生家長對工業中學表現均缺少興趣。

馮漢柱說，東華三院要向「有能力的病人」收費，實在是不合時宜和不智的。他深信那些在門診部和免費病床就醫的病人，都是最貧苦的居民，要他們排長龍輪候診病，已經剝奪了他們一日的薪金了，若再收費用，便使他們百上加斤。

馮漢柱指出：港府現財政年度對東華三院、兩間護養院及一間療養院的補助費僅有二千七百萬元，其中指定購買藥品等稍逾二百萬元；購買用具及化驗室用品等不過二十三萬二千元；添置特別設備資金十一萬六千元。他說近年來，港府給予東華三院的補助費總額，從未有達到總理們所要求的最低數目；甚至醫師要求撥款添置必須和急需的藥品與設備，也受到削減，如果這些醫院所需的設備和藥品的供應可以改善，同時那些專家可以和港府醫院的專家一樣，自由獨立處理各部門，不獨病人得益，這些專家對有關問題也可以更加了解。

馮漢柱又主張港府方面，在東華東院設一急症室，同時在港九兩方分設一所不牟利殯儀館。

關於工業中學，馮漢柱指出各方反應不佳，包括學生和學生家長，以致各校未能招足學生，廠家亦不願僱用這些工業學校訓練出來的學生。學生不願就讀工業中學，可能是由於工業中學與工業學院脫節。他主張今後應提高工業中學的程度，將來免試升入工業學院。當局並應考慮將工業學院升格為工業大學，使之有權頒授學位。

提議電台招廣告 主張當局裁冗員

馮漢柱的發言，還提到香港廣播電台應招登廣告，使能自給自足；出口商會最少應有代表一人，充任貿易發展局的當然委員，節省開支，裁減冗員。關於後者，他指出港府現有公務員達七萬名，每年的薪金及長俸支銷，約佔經常支銷的半數。此一支銷所佔的百分率，如再有增加，則恐不免會對其他的公共服務有壞的影響。

本港天氣預測

東風至東南風，早上沿岸有霧。除霧及日中稍後時間短暫時期密雲外，天色晴朗及天氣溫暖。

本報昨晚舉行報慶聯歡晚會。

預算案又修訂

歲出再增二百八十餘萬

【本報訊】港府新財政預算案的歲入、歲出數字昨日又有「修訂」，任預算案委員會主席的輔政司祁濟時在向立法局提出的「修訂」歲出增加了二百八十餘萬元，即預算歲出達十九億二千二百六十七萬零一百一十元，歲入歲出比較「赤字」改為三千六百九十六萬一千一百一十元。

英鎊貶值時港幣怎麼辦

李福樹要港府表示態度

又主張經營外國證券經紀商都要註冊

說這些經紀商正積極使本港資金外流

【本報訊】昨天在立法局會議的發言中，李福樹對港府「所有儲備金是否應以英鎊存在倫敦」表示懷疑，他說，英鎊似乎已捱過最大難關，但最近已受到重大壓力。他詢問港府是否有採取任何措施，以便在英鎊一旦貶值時保護這些儲備金。他詢問：「假如英鎊貶了值，港府是否仍擬保持港幣與英鎊的聯繫」，立法局「是否有維持港幣對其他貨幣的現值的自由」。他說：「財政司就此項重要問題發表的任何聲明，將會受到極大注意。」

李福樹在他的發言中，提到資金外流的問題時，主張所有從事經營外國證券的經紀商都要註冊，並繳納註冊費。他建議是否可以「設法使購買港外公司股票來得較為困難」，指出目前購買美國及日本公司的股票「一如購買本地公司股票的容易」。他指出外國股票經紀商「積極從事把資本移出本港」。

李福樹主張向由美國操縱的世界銀行貸款，來推行「若干重大計劃」，說什麼「這一種辦法將會消減財政司的困難，同時又可以節省目前納稅人的金錢。」

說是「壓力與時俱增」 律敦治主張改政制

提議放寬官方醫療機構醫生的資格

要求開發大嶼山先建大橋通至青山

【本報訊】在昨天立法局預算案辯論會上，鄧律敦治重提他兩年前所提出的所謂「徹底檢討政府結構和組織的問題」。

他說：「現在事情已去了兩年，我想再提出這個問題，並詢問在這件事情上已有些什麼進展。本港社會複雜，種種壓力與問題與時俱增，我們必須重點採取一切應有步驟，以確保政府的機構隨機應變以應付目前的需要，並且能抵擋它將來一定要遇到的其他壓力。這當然是非常迫切的事。」

鄧律敦治還談到本港醫生缺乏之，對公共衛生服務方面具有較少吸引力的職位如世界衛生組織衛生院、市區及鄉村衛生、港口衛生及門診所的空缺，過去請人擔任時曾發生困難。建議醫務衛生署考慮聘用「具有註冊資格的醫生，而這些醫生是不在本港或中國出生而決定在港居留的；第二個辦法是一以三年合約的方式聘用具有註冊資格的醫生，三年期滿時則給予獎金。」

鄧律敦治在發言中還表示不相信海底隧道對社會、工業和經濟上都有需要。他說，如果用公家款來修建這項重大工程，倒不如開發大嶼山。「如果大嶼山有路可通陸地，它的發展可以更加迅速進行。在土地奇缺的地方，大嶼山目前的人口竟僅與住在幾百方碼的灣仔區的人口相等，這不是笑話嗎？」「在政府承擔資助建築這條隧道之前，我要求將一項建築一條連接大嶼山與馬灣而至青山的大橋的預算建築費送交本局」。

謝雨川捧大港府 重彈「民主」濫調

【本報訊】非官守議員謝雨川昨天在立法局提出四項建議，主張㊀擴大現有的老人院；㊁及寒廠院，使老人獲得新生；㊂及照顧他們的晚年；㊃對已經獲得職業的人發給身份證。

關於社會保險，他主張「首先推行一項以徵繳方式使老人享有養老金的計劃」，詢問下年度的預算案裏「有沒有任何規定撥出救濟現金」。謝雨川在發言中大肆吹噓，重彈所謂「東方民主制度」、「民主與自由的精神」等濫調。

電話公司去年大賺

【本報訊】香港電話公司一九六六年年報昨日發表。該公司去年共獲利二千五百零八萬九千二百二十七元，較一九六五年多賺了四百五十九萬四千二百七十九元。據交港府的專利稅約三百萬元。

美麗宮 九龍大東道4A4A·2D
今天四場
最新社會寫實諷刺巨片
拍拖被辱
新馬仔 李紅 主演
今日早場十一時 寒江關
今天公映 闊海翠龍

國泰
狂風暴雨芳華劫！
中片上文

南洋
今天十二時半早場 粵語故事片 雞分骨肉情 陳錦棠 江漢 主演
明天早場 奇情故事片 蘭花花 石磊、傅奇 主演
今天正場 心上人

南華
今天正場 暫停 （下午一時營業）
明天十時半 新馬仔 假公濟
明天12時 大觀 芳芳
今天正場 心上人

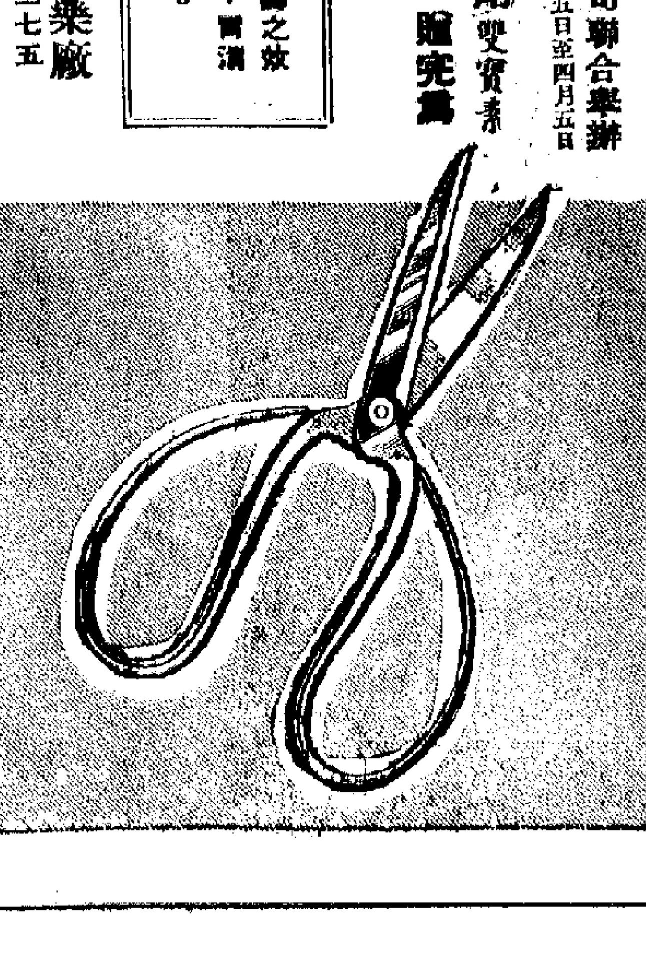
銀都
今天十二時半 國語故事片 鑽花竊賊 傅奇 夏夢 平凡
明天十二時半 文藝奇情片 患難真情
今天正場 新馬仔拍拖受辱

國產成藥介紹周 港九各家國貨公司聯合舉辦 日期：一九六七年三月十五日至四月五日

凡在國產成藥介紹週舉辦期內購買國產高級補劑雙寶素一瓶，即隨貨贈送國產家用剪刀一把，多買多送，贈完為止。各家國貨公司、各大藥行代售代辦

杭州胡慶餘堂製藥廠出品雙寶素，有滋補強壯之功、延年益壽之效，能促進新陳代謝，增強腦力體力，並適用於風濕性關節炎、胃潰瘍等。由中國茶葉土產進出口公司上海藥材分公司經營出口。

香港代理處：德信行有限公司　香港經銷處：佛慈藥廠　電話：四四七三七五



姻世友鄉宗

高志賢五姑太靜女之喪 昨（十五日）舉行三處家奠辱蒙

誼親臨致奠惠賜厚貺高誼隆情 歿存均感謹此鳴

謝

姊 惠芳四姑　妹 惠珍六姑　弟 保衡 保泰 保銳　弟婦 鄧慶□ 陳秀珍 鄒慶輝 林麗英

姪 榮輝 孟輝 國輝 兆澄　姪女 冠文 冠瓊 冠華 冠雲　冠明 冠叡 冠聯 冠像 冠紅 冠叡 叩謝

外甥孫男 霍寶璋 霍寶瑋　外甥孫女 霍佩瑩

文化大革命促進生產
國產電風扇提早到
華生牌與鑽石牌均有新品種
近到多批並準備下週中開盤

【本報訊】國產風扇近日已大量運到。今年來貨比去年提早一個多月，已到的花式品種亦比前增加，今後一個時期將陸續有更多的貨源運到應市。此間國產風扇經銷商，將於下週中開盤，到時將招待各電器商參觀選購。

在我國無產階級文化大革命一片大好形勢下，我國電器工業和其他工業一樣獲得更大的發展，電器職工在無產階級文化大革命抓革命、促生產有力推動下，今年生產更多更好的風扇新花式品種，除供應內地需求外，今年將有更多的貨源運來。據此間國產風扇經銷商人說，供應此間今年夏季市場銷售的國產風扇，來貨比去年早，而且來貨也比前充裕。最近先後已運到五批貨品，包括上海華生牌、廣州鑽石牌八吋、十吋、十二吋、十四吋、十六吋等座檯風扇和吊扇……等，其中如上海華生牌八吋座檯香味風扇就是今年最新品種之一，款式流線型，構造精巧，風力大。其他如十五、十六吋座檯風扇新花式貨亦增加不少。今年各種座檯風扇的款式設計均有很大的改進，有流線型、噴射式……等。

國產風扇提早而來，而且在短時期接連的運到幾批，因此，目前此間經銷商手上已備有大量現貨，只是天氣還是時冷時暖，尚未到達銷售季節，經銷商準備下週中將來貨提出開盤，並將全部牌列出來，以供港九各零售商人參觀選購。

外客與本地商均索貨
電風扇廠開工轉忙
印商索取小型吊扇貨樣
廠家還將前訂貨陸續付出

【本報訊】最近此間電風扇接單情況又比前佳，原因是中、近東、非洲、中美各國和東南亞商人等，均有訂單寄到。儘管這些訂單的單額並不大，但來單的地區比較廣，故合週來所訂貨物亦不算少。

據廠家說，最近印度商似有向港訂貨的動向，已經有信寄到，要求本港廠家寄給三十六吋的小型吊扇貨樣。此間廠家已把貨樣寄出，現正等待印度商的覆函。

據廠家說，中美洲商人也曾探詢中、小型座扇盤口，但因本港風扇廠主要生產吊扇，故不能接這些訂貨。

目前，此間部分風扇廠開工比較繁忙，原因是寒冷天氣快將過去，暑天便跟着來了，故各地市場已漸漸需要電風扇應市。廠家前此接進的一些訂單，雖然也有些貨物已經付運，但有些還陸續付去。近來各地商人又有補貨訂單寄到，加上本港的一些電器商店，向廠家探盤漸多，並有洽談取貨，因此廠家便希望儘快把外商訂單做好，然後趕貨作本銷應用，所以開工比較忙。

據廠家說，今年電風扇市情如何，看時尚難觀測。不過，在過去一年中，遷入新居的人不少，一些新遷入自置樓宇或還到原價屋住的人，可能購買吊扇應用。

生油菜油市價堅定

【本報訊】食用油市情雖淡，國產生油及菜籽油價格穩定。

昨天，中國濃香生油成出一百餘桶，一部分是現貨，一部分是三月至四月付運的期貨，價格均是每擔一百五十五元。中國菜籽油及青島生油，昨天各沽出現貨約四十桶，前者每擔九十七元，後者每擔一百二十五元。其他食用油，昨天大體交投靜。泰國生油，今天有七十五桶到港，由「大觀山」輪運來。

據外電報道，美國豆油期貨的每一百磅F.O.B.紐奧連斯價格，本月十四日比本月十三日上升了二分美金。

星商續訂雨具
火柴鋁器扯去略增
乾果雜貨新單尚穩

【本報訊】據新加坡入口商在最近幾天來寄來的消息，新加坡當局增加了入口商新訂單的數額，有的新訂貨品主要是增加的物品。今年新加坡當局對入口定額的管制，增加了一部分入口貨的輸入定額，如火柴、鋁器皿的輸入定額都比去年同期有若干的增加。不過，在放寬入口定額的初期，對一般購買力不強的市場，增加入口貨還是很難有信心，向港訂貨還是觀望不前。近期以來，持有配額的入口商才稍為放手訂貨，所以近日此類貨品新單來港漸見增多。雨天用品和棉織品，以正當旺銷時期的關係，新單寄來亦保持相當數量。乾果雜貨新單僅維持月初的水平，有些貨品由於當地市場存底較豐，市價上漲，新單有增加，但有些貨品銷路平淡，新單比前略減。

賣盤只得六宗
食米成四百包
曼谷米價已略回降
傳馬將放寬米入口管制

【本報訊】昨日正式開盤的入口米商只得一家，提沽的食米共六宗，其中只四宗有做開，先後成過的食米僅四百多包。

據米商解釋，食米式盤交投如此疏落，主要原因是買賣雙方均抱觀望不前的態度，一方面賣家搶盤不願多放，另方面買家大有候機才落手之勢，因此影響正盤交易。

昨市各種食米成盤：青地圓白米八十三元八毫，成三百包；青地圓新米七十二元，成五十包；金五星新香米七十五元五毫，成十包；紅鑽糯米六十三元三毫，成七十五包。

【曼谷十四日航訊】曼谷白米市日來從高峯下跌。白米現貨市價的退落，是因市價不斷暴漲之後，外地買客裹足不前，曼谷出口米商輸出減退，而泰國各產地陸續有白米運入曼谷，形成貨源增多，去銷乏力，致市價每擔下跌三銖至四銖不等。十四日此間白米現貨行情如下：特上百分百大白米每擔售一百五十三銖，跌四銖；普通庄百分百大白米每擔售一百五十一銖，亦跌四銖；上庄百分五白米每擔售一百四十七銖，跌三銖；普通百分五白米每擔售一百四十五銖，跌三銖；百分十白米每擔售一百三十二銖，跌兩銖；百分三十五白米每擔售一百二十五銖，特上白米碎每擔售一百一十一銖，均跌四銖；中米碎每擔售一百零六銖，亦跌四銖；一號白米碎每擔售七十九銖，跌一銖；二號白米碎每擔售七十六銖，亦跌一銖。

【檳城十四日航訊】據此間米業人士透露，本日下午接獲吉隆坡間米業通知，聯邦工商部糧食主管部門因鑒於過去大宗輸入本邦的泰國白米，不但盤價日益提升，且限制輸出，而本地米源亦因收成欠缺影響收成減少，政府的存備米，銷路甚佳，不須商人搭購，政府決定取消輸入外國白米搭銷政府存米制度（即目前辦法為輸入外米一擔半，搭銷政府存米一擔），改行外國米糧自由入口，得免搭銷存米之議。此間米商於獲悉傳聞之後，咸認此一措施頗有可能，既可鼓勵外米輸入，且可降低米價。

商人補購多種糖果

【本報訊】國產糖果銷售仍暢，各種朱古力、太妃糖、結糖糖、櫻桃糖等陸續運來，各國貨公司商人和士多店商人補貨仍活躍。

據商人說，最近半個多月來，各國貨公司商人和士多店商人扯購國產糖果仍踴躍。因今年春節前後，國產糖果特別好銷，使得各家零售商手上存貨已轉疏，現多要陸續補貨。他們最近補入的以鐵罐或鐵罐朱古力、盒裝櫻桃糖和塊裝朱古力、結糖糖……等居多，其次是鐵盒裝大白兔糖亦成出不少。

製衣廠感困難
布廠缺近期貨供應
英商前訂成衣將屆付運期
如誤期付運買家將求賠償

【本報訊】織布廠接入期貨訂單多，對於製衣廠需求近期交的棉布，多無法予以滿足。製衣廠表示，新近換入的輸英成衣，補入原料頗困難，因為織布廠生意一般很好，不容易安排近期交出棉布與他們應用。成衣的交貨期是不能拖的，誤了付船期，買家會要求賠償損失。

廠家說，目前的情況，過去也曾一再發生，而結果必然是製衣廠遭受損失。輸英的成衣按規定要用港產布或英聯邦國家產品製造，後者的品質和供應不易符合製衣廠商的要求，所以輸英成衣絕大部分要用港布。當織布廠生意好而製衣廠接入輸英成衣訂單又較多時，麻煩就會發生。當然，要訂近期交的港布不是絕對不可能，如果製衣廠商能特別提高一點訂價，是有布廠願意優先織製供應的。

有些原色斜紋布，製衣廠要求布廠在下月下旬交貨的，新近成價提高了百分之三左右。這些布價，不是因棉紗上漲而起，主要是布廠作為提前交貨的一種「代價」。

美大豆期貨報價尚平穩

【本報訊】據外電報道，美國大豆期貨價格平穩。芝加哥市場上，本月十四日收市時，大豆價格如下（每蒲式耳計算）：三月份期貨：二．八八七五美元；五月份期貨：二．八八六二五美元；七月份期貨：二．八九一二五美元；八月份期貨：二．八七五美元；九月份期貨：二．八三二五美元；十一月份期貨：二．八一五美元；明年一月份期貨：二．八五美元。

新西蘭決定
減機器輸入
定由七月份開始
削減百分之二十

【本報訊】據新西蘭十四日消息，新西蘭今年將從七月一日起，把它輸入的原料、工廠設備、機器、製成品及其組成部分，削減大約百分之二十。宣佈這件事，是新西蘭工商業部長馬素在十四日的會上宣佈的。他說，用以製造出口貨的原料，將來會准許充分的數量進口，「只在很例外的情況下，才會削減」。這一削減進口的措施，據說是新西蘭為應付外匯收入下降而採取的措施之一。消息說，新西蘭的羊毛和牛油輸出減少，導致外匯收入下跌。

十八商行註冊
貿易行佔六家
建築、製衣、製藥、漂染、餐廳等……各一家

【本報訊】港府公佈，在截至二月二十五日為止的過去一周內，有十八家商行註冊為有限公司，它們的名字（譯音）是：偉興建築有限公司，註冊資金一百萬元，負責人為溫偉賢；新寧企業有限公司……；標陞企業有限公司，經營出入口生意，註冊資金一千元，負責人為力士有限公司；歐通洋行有限公司，經營出入口生意，註冊資金二十萬元……；瑞記餐廳有限公司，註冊資金十萬元，負責人為關志清；李娜有限公司，經營出入口生意……負責人為梁康；魁池實業有限公司，經營出入口生意，註冊資金二十萬元，負責人為王啟裕；建豐漂染有限公司……負責人為J.C.B.史拉克；生物化學（香港）有限公司，經營製藥業務，註冊資金一千元……；永泰出入口商有限公司……；永泰製衣廠有限公司……；民興行有限公司，經營出入口生意，註冊資金一千元……；勤榮有限公司……；安德工程有限公司……；新維織物有限公司……

福州草菇八箱銷清

【本報訊】據商消息，福州草菇昨天有八箱開盤，全部沽清。

瑞士匯價改低

【本報訊】昨日瑞士匯銀行買賣價改低……

阿根廷生牛皮出口價略降低

【本報訊】據美聯社紐約十四日消息：阿根廷宣佈彼索貶值之後，十四日的生牛皮期貨價格略降。阿根廷在十三日宣佈彼索貶值百分之四十。消息說，這件事意味着，阿根廷將能夠以較低的價格，向海外市場輸出生牛皮。

股市行情表（單位：港元）

股名	成交價	漲跌差價	成交股數
匯豐	148/147	−1.000	406
會德豐	10.1	—	2,500
九龍倉	17.8	+0.100	600
黃埔	31.5	—	400
太古	13.9	+0.200	1,200
均益倉	16.9/16.8	—	3,987
大酒店	20.8/20.7	−0.100	8,500
置地	43.25	—	400
九巴	28.2	+0.100	600
九燈	17	—	68
港燈	22.4	—	1,600
電話(除息)	23.2/23.3	—	2,700
煤氣	12.3/12.2	−0.200	19,900
英泥	23.6/23.7/23.6	−0.200	332
牛奶	40.5	−0.250	1,372
連卡佛	24	—	3,600
聯合船塢	2.475	—	10,000
城市	7.15	−0.050	4,000
屈臣氏	42.5/42.75	+0.500	2,000
港機	35	—	2,500
聯紡	6.3	—	1,000
南大	32.5	—	500
成交總值			1,050,000

註：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價

股市大勢平淡
煤氣派息市勢特別暢旺
九倉大酒店九巴等微升

【本報訊】煤氣公司已宣佈派息，每份派六毫，對上一年度股息增加一毫。但因該公司於去年開股後的一次派息，降幅是比較大的，現在降幅一毫，雖然同是有暴跌，但人們對此一派息，多半不認為低，故宣佈後市價一度升高，昨日才回復舊水平。煤氣股交投最暢，只在上午的兩個鐘頭內，共成出一萬九千九百股，佔昨日市場中成交的二十四萬元。此外，均益和大酒店各成交了些，其他項目買賣便很平凡了。

據行內人說，現在有油麻地小輪公司尚未宣布派息，待油麻地宣布之後，本屆各公司派息消息將告一段落。

星膠回落

【本報訊】據星洲橡膠市交易所消息，星洲橡膠市場應有較好的反應，可是實際上反應很淡，這次旺季的市情，就是這樣平平無奇的過去了。昨天下午二時半，四月份期貨價格如下：一號膠每磅為四角五分半；二號膠每磅為四角六分；三號膠每磅為四角五分半……

印尼土產貴
港商少落單
前來粟米仍未銷清

【本報訊】印尼土產盤價仍高，港商少落單。現時輸港仍有花生米、白胡椒、芝麻等，目前香港有些銷路，但因當地出口價偏高，港商始終不能落手訂入。

國際食糖供銷
今在瑞士討論
商人預料糖價不再大跌

【本報訊】聯合國「糧食及農業組織」定今日在日內瓦開會，討論有關國際食糖的供銷問題。據悉，本年度世界食糖的消費量，估計可達一千六百二十萬噸。其中工業用糖約佔一百萬噸。但迄今為止，美國飼料廠所買入的原糖只得十萬噸，距離上述估計數字還遠。港商認為，這些預測正確，則國際糖價當不會實現每噸十二鎊的低位。

前日國際原糖期貨價稍回升，昨日港市糖價亦轉堅。紐約原糖期貨帶頭回升，前日四月期貨為每磅一點五五美仙，五月期貨則為一點六七美仙，價格回升的原因，是由於人心轉定，認為糖價不會再跌。倫敦期貨亦跟升，前日三月份期貨每噸十五鎊五五。

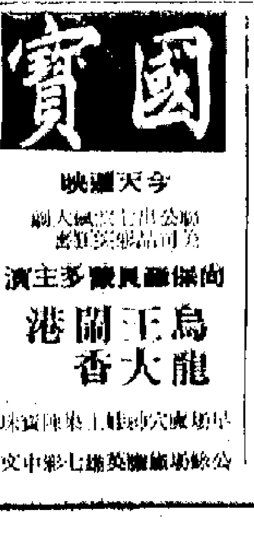
金市疲穩 美鈔企定

【本報訊】由於歐洲金價止跌回穩，昨日K金市疲穩。美鈔價則回定。昨日K金開市二六三．八七五，與上日收市價同，此為全日最高價。據家有沽，價位一度跌至二六三．六二五，為全日最低價。上午收市為二六三．八七五；午後價位復呆，收市仍企二六三．七七五和二六三．八七五。

仙樂 今天仍映 國泰機構古裝神話奇情巨片 扇中人 伊士曼彩色闊銀幕 樂蒂 趙雷 田青 主演
今早十點半場 聖火雄風大破火蓮陣
今天十二點半場 情海春光

國際 今天選映 聯美公司出品 曲折離奇情節 巨片 情殺驚魂 海底蓬萊

尚有電影廣告刊在第十版內



文通指南
蘇律改下午開歐
運出貨物三千五百噸
新輪遵維華士昨日經已離港
大寶石 直達石叻、庇能
大華山 直達曼谷
大龍山 直達石叻、庇能
順昌航業有限公司啓

入口船期預告

船	名	由來港口	月日	公司
索馬利	SOMALI	英國	3月18	瑞行
聯順	LUEN SOON	印尼	3月18	聯泰
伊利珍尼絲	EURYGENES	美國	3月18	美迅
霧鋒	PIONEER MIST	馬尼拉	3月18	美輪
福星	STAR BETELGEUSE	日本	3月18	福來
賓茲	BOAZ	日本	3月18	新興行
邊高	BENGLOF	英國	3月18	邊行
利順	NURJEHAN	新加坡	3月18	日郵
貝加爾	BAIKAL	神戶	3月18	萬邦
安慶	ANKING	基隆	3月18	太古
海雄	HERO	大連	3月19	多利順
桑光丸	SOKO MARU	日本	3月19	大信
飛芬	FLYING FOAM	新加坡	3月19	和捷
東繆	EASTERN MUSE	新加坡	3月19	渣甸
邊摩	BENMHOR	歐洲	3月19	邊行
京灣	KING BAY	印尼	3月19	惠康
天星	STAR ALCYONE	新加坡	3月19	福來
寶祥丸	HOSHO MARU	日本	3月19	海聯
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	日本	3月19	銀行
東傑	EASTERN RANGER	日本	3月19	渣甸
福家	FOLGA	日本	3月19	大阪
奧加第	ORCADES	澳洲	3月19	鐵行
維多利亞	VICTORIA	意大利新加坡	3月19	天祥
寶根維利	BOUGAINVILLE	舊金山	3月19	銀行
馬芝安	MACHAON	日本	3月19	太古
蘭利	RANEE	日本	3月20	鐵行
阿美利加丸	AMERICA MARU	新加坡	3月20	大阪
檀香山丸	HONOLULU MARU	新加坡	3月20	大阪
馬厚	MAHOUT	英國	3月20	多利順
昭南丸	SHONAN MARU	日本	3月20	東方
佛打力萊克	FREDERICK LYKES	高雄	3月20	總統
高原	HIGHLAND	日本	3月20	太平
士打寶加	STRAAT BANKA	日本	3月20	渣華
柏堅	PAGAN	新加坡	3月20	新興行
額尼士丸	ATLAS MARU	日本	3月20	大阪
漢嘉沙域家	HANKA SAWICKA	歐洲曼谷	3月20	天祥
菲律賓熊	PHILIPPINE BEAR	馬尼拉	3月20	美迅
希麗娜	HILDE IRINA	大連青島	3月20	華夏
亞利曼尼亞	ALEMANNIA	歐洲	3月21	捷成
健島丸	TAKESHIMA MARU	曼谷	3月21	太平
夏威夷	HAWAII	馬尼拉	3月21	渣甸
大偉達	TRAVIATA	舊金山	3月21	多利順
重慶	CHUNGKING	[illegible]	3月21	太古
吾妻山丸	AZUMASAN MARU	新加坡	3月21	大阪
邊連尼士	BENRINNES	歐洲	3月21	邊行
保馬	BOMA	歐洲	3月21	寶隆
坎培拉	CANBERRA	英國日本	3月21	鐵行
捷途	CHITRAL	日本	3月21	鐵行
香港生產	H.K.PRODUCE	紐約	3月21	港郵
淡路山丸	AWAJISAN MARU	日本	3月21	大阪
忌連路高	GLENOGLE	漢堡	3月22	渣甸
阿利桑那丸	ARIZONA MARU	日本	3月22	大阪
協瑞丸	KYOZUI MARU	日本	3月22	東方
寮國	LAOS	歐洲	3月22	法郵
東晃丸	TOKO MARU	日本	3月22	東洋
辰春丸	TATSUHARU MARU	新加坡	3月22	萬邦
紐列	NURITH	英國	3月22	新興行
山形丸	YAMAGATA MARU	新加坡	3月22	日郵
亞馬拿	ASMARA	日本	3月22	寶隆
東雄	EASTERN ROVER	新加坡	3月22	渣甸
和川丸	KAZUKAWA MARU	日本	3月22	太平
菲山度士	PHIL. J. A.SANTOS	美國	3月22	大工
永聯	WING LIEN	西貢	3月22	通運
三原丸	MIHARA MARU	日本	3月22	日郵
馬倫	MARON	倫敦	3月23	太古
美金	MUI KIM	日本	3月23	東方
大華士泰	TRAVESTEIN	日本	3月23	捷成
瑞馬	SURMA	新加坡	3月23	太古
安達邦州	STATE OF ANDHRA	孟買	3月23	東方
柯近利郵	OREGON MAIL	馬尼拉	3月23	福來
巴力天奴	PALATINO	日本	3月23	天祥
普樂總統	PRES. POLK	馬尼拉	3月23	總統
力打隆	NEDER RHONE	日本	3月23	渣華
加西亞總統	P. PRES. GARCIA	美國	3月23	美邦
林堡	LIMBURG	溫哥華舊金山	3月25	渣華

截郵時間

今日空郵（星期四）

中國大陸 下午六時　印尼 上午十時
以色列·法國·泰·馬·星·沙巴·台·日 中午
埃及·肯尼亞 下午一時
黎巴嫩·巴林·荷·比·丹·瑞士·挪·瑞典·西德·尼日利亞·緬甸·約旦·科威特·塞浦路斯·寮·夏威夷·葡·中南北美 下午二時
澳洲·非濟羣島·新西蘭 下午三時
菲·關島·英 下午五時　美國東岸 下午六時

平郵

中國大陸 下午六時
澳門 上午十時半·下午二時·六時
菲·西澳洲·沙巴·沙勞越 下午五時

明日空郵（星期五）

中國大陸 下午六時　沙巴·汶 上午九時
美國東岸·加拿大·巴西 上午十一時
瑞士·希·巴·沙特阿拉伯·埃·叙·西德·菲·台·日 中午
挪威·丹麥·瑞典·荷·比·沖繩·泰·黎巴嫩·敍利亞·英·尼日利亞·非洲·夏威夷·美·法·中南北美 下午二時
馬·新加坡·錫 下午四時
澳洲·新西蘭·伊朗·伊拉克 下午五時
印·南越·南朝鮮 下午六時

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
維多利亞	VICTORIA	意大利	3月20	天祥
邊摩	BENMHOR	歐洲	3月21	邊行
威靈頓城	CITY OF WELLINGTON	歐洲	3月21	銀行
忌連快樂	GLENFALLOCH	歐洲	3月21	渣甸
馬芝安	MACHAON	利物浦	3月23	太古
捷途	CHITRAL	倫敦	3月23	鐵行
忌連尼士	BENRINNES	利物浦	3月23	邊行
巴力天奴	PALATINO	意大利	3月24	天祥
高士高	KAPITAN KOSKO	歐洲	3月24	天祥
大華士泰	TRAVESTEIN	歐洲	3月24	捷成
馬時來	MERSEYLLOYD	歐洲	3月25	渣華
亞馬拿	ASMARA	歐洲	3月25	寶隆
伊利士	ERICE	意大利	3月27	海鴻
雅打總統	PRES.ARTHUR	馬賽	3月28	總統
奧圖利加士	AUTOLYCUS	歐洲	3月30	太古
那拉	NARA	歐洲	3月31	太平
島根丸	SHIMANE MARU	歐洲	3月31	日郵
邊雅文	BENARMIN	歐洲	3月31	邊行
亞利曼尼亞	ALEMANNIA	歐洲	4月1	捷成
忌連芬士	GLENFINLAS	倫敦歐洲	4月1	渣甸
伊予丸	IYO MARU	黑海	4月5	日郵
寮國	LAOS	歐洲	4月5	法郵
邊來路	BENLOYAL	歐洲	4月6	邊行
波斯亞士	PERSEUS	歐洲	4月7	太古
亞華	VAR	歐洲	4月7	法郵
比利斯多城	CITY OF BRISTOL	倫敦歐洲	4月8	銀行
河內丸	KAWACHI MARU	利物浦歐洲	4月9	日郵

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
東方	TONG HONG	波斯灣	3月19	祺福
福星	STAR BETELGEUSE	波斯灣	3月19	福來
蘭利	RANEE	加爾各答吉大港	3月21	鐵行
海雄	HERO	印巴	3月21	多利順
東傑	EASTERN RANGER	加爾各答	3月21	渣甸
三原丸	MIHARA MARU	印尼	3月23	日郵
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	印巴	3月25	大阪

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
晴士馬士基	JESSIE MAERSK	印尼	3月18	捷成
山竹丸	YAMATAKE MARU	馬尼拉	3月18	東方
仙那邦	SINABANG	印尼	3月19	渣華
賓茲	BOAZ	仰光	3月19	新興行
聯順	LUEN SOON	亞庇仙本拿	3月19	聯泰
多倫	TOULA N	新加坡	3月19	華夏
浩生	HO SANG	山打根	3月20	渣甸
大寶石	TAIPOOSEK	星庇	3月20	順昌
寶根維利	BOUGAINVILLE	新加坡岷喇	3月20	銀行
蘭利	RANEE	新加坡岷喇	3月21	鐵行
海雄	HERO	新加坡岷喇馬六甲巴生	3月21	多利順
桑光丸	SOKO MARU	馬尼拉	3月21	大信
恒茂	MAUI POMARE	椰加達	3月21	澳洲
大洲	CONTINENTAL TRADER	椰加達	3月22	通運
沙連那	SIRENA	印尼	3月22	華林
好年華	DORINTHIA	印尼	3月22	通運
安興	LORINDA	西貢金邊	3月22	順昌

汕頭·天津·上海線

船	名	開往港口	月日	公司
樂門	NORMAN	上海	3月18	太古

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
忌連安	GLENEARN	上海青島新港	3月20	渣甸
士打巴利	STRAAT BALI	上海	3月23	渣華
瑞馬	SURMA	上海	3月24	太古
忌連路高	GLENOGLE	新港	3月25	渣甸
碧干些亞	BRECONSHIRE	新港	4月10	渣甸

基隆·釜山·日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
寶士雲	BOISSEVAIN	日本	3月19	渣華
東繆	EASTERN MUSE	日本	3月19	渣甸
邊高	BENGLOE	日本	3月20	邊行
阿美利加丸	AMERICA MARU	日本	3月20	大阪
漢家沙域加	HANKA SAWICKA	日本	3月22	天祥
柏堅	PAGAN	日本	3月22	新興行

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
奧加馬士基	OLGA MAERSK	西南非	3月18	捷成
額尼士丸	ATLAS MARU	南非	3月21	大阪
士打寶加	STRAAT BANKA	南非	3月22	渣華
阿利桑那丸	ARIZONA MARU	西南非	3月23	大阪
蒙巴沙丸	MOMBASA MARU	東非	3月25	大阪
士打順連	STRAAT SOENDA	東非	3月28	渣華
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN	西南非	4月1	渣華
德達華	TIDRA	東南非	4月1	順昌

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
露美	LARS MELING	美國	3月18	太古
芬蘭	FERNLAND	加美	3月18	多利順
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	美國	3月18	捷成
順華	SKRVA	三藩市	3月18	[illegible]
伊利珍尼絲	EURYGENES	美國	3月19	美迅
羅高斯州	COPPER STATE	美國	3月19	海運
飛芬	FLYING FOAM	美國	3月20	和捷
霧鋒	PIONEER MIST	美國	3月20	美輪
佛打力萊克	FREDERICK LYKES	美國	3月20	總統
華盛頓	WASHINGTON	溫哥華美國	3月20	渣甸
探險家	EXPEDITOR	美國	3月20	和捷
福家	FOLGA	東加拿大	3月20	大阪
菲律賓熊	PHILIPPINE BEAR	加省	3月21	美輪
高原	HIGHLAND	美國灣	3月21	太平
士打寶加	STRAAT BANKA	南美	3月22	渣華
健島丸	TAKESHIMA MARU	東加拿大	3月22	太平
普樂總統	PRES.POLK	美國	3月23	總統
漢堡丸	HAMBURG MARU	美國	3月24	大阪

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
愛連碧琪	ELLEN BAKKE	西澳洲	3月18	鐵行
芝利華	TJILUWAH	澳洲	3月20	渣華
奧加第	ORCADES	澳洲	3月21	鐵行
坎培拉	CANBERRA	悉尼新西蘭	3月24	鐵行
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	西澳洲	3月26	鐵行
東啟	EASTERN ARGOSY	澳洲	3月28	渣甸
樂門	NORMAN	新西蘭	3月29	太古
佐治安順	GEORGE ANSON	澳洲	4月1	渣甸
雲南	YUNNAN	南太平洋	4月1	太古
松安丸	SHOAN MARU	新西蘭	4月1	大阪

文匯指南

蘇律改下午開歐
運出貨物三千五百噸
新輪邊維華士昨日經已離港

【本報訊】鐵行公司代理之「蘇律」貨輪，改遲於今日下午二時開往亞丁，倫敦，漢堡，安特衛普和鹿特丹。它這次運出的貨物有三千五百噸以上。該輪定於廿四天駛抵倫敦。

邊行輪船公司之新輪「邊維華士」號，已於昨日開往亞丁，倫敦，漢堡，鹿特丹和來杜士堡。該輪只須廿二天即可抵達倫敦，比其他船隻的到埠期都快。據悉，它這次載出貨物有三千餘噸，其中二千噸運往倫敦，千餘噸運往漢堡。運往漢堡的貨物，包括有三千箱轉口松香。

據航商說，現在港貨運英的數量，比去年同期繼續有些進步。供貨期春夏季銷售的棉織品和膠鞋，將於四月底之前全數付船運去。同時，玩具較英現亦有較穩定的增加。

澳洲線的出口貨運已開始進入淡季，有些船隻的業務仍能保持穩好。

日昇已駛星
載出貨物不多

【本報訊】海外聯合海運有限公司代理之「日昇丸」，昨天晚上由本港開往新加坡。據悉，該輪運出的貨物不多，共僅四百噸左右。

雅麗蜜輪半夜開
去貨一千八百噸

【本報訊】鐵行公司代理之「雅麗蜜」客貨輪，定今晚半夜開往悉尼，東澳洲，比利斯本，和墨爾本等埠，現仍在九龍倉裝貨。據悉，它這次載出貨物約有一千八百噸，比去年同期的一班船約增加五百噸。「雅麗蜜」輪此次運往東澳洲的貨物，包括有本地貨一千噸和轉口貨七百噸，兩者均比去年同期增加，而尤以轉口貨增加較多。

查今年[illegible]往澳洲之[illegible]」輪，會由香港載出貨物約二千六百噸，爲該公司船隻載貨往澳洲的一個高紀錄。

據航商說，本月香[illegible]

「屈拿萬壽利」輪
去大宗豆子油籽

【本報訊】香港東方公司代理之「屈拿萬壽利」輪，昨天由本港開往日本。該輪運出貨共一千一百噸，其中有大宗豆子及油籽。

亦是香港東方公司代理之「日啟丸」，昨天由本港開往加拿大及美國。「日啟丸」共運出貨物六百五十三噸，其中三百八十八噸運往溫哥華，一百四十噸運往西雅圖，一百零八噸運往朗菲路，十七噸運往波特蘭。

東方下午到 十九開星島

【本報訊】澳福船務（香港）有限公司之「東方」輪，定今日下午由天津及秦皇島抵港。它這次載來豆類、酒、玻璃、地毯、糧食雜貨和工業品共數百噸。該輪擬定留港兩天，於本月十九日將開往星、馬和波斯灣等埠，在港可有數百噸艙位收貨出口。

飛機時刻

（如需了解當日各班機有無臨時變動，請向各有關公司詢問）

今日到港班機

泛美：西貢來，下午三時五十分到；東京來，晚上十一時到。國泰：馬尼拉來，下午十一時五十分到；東京、大阪、台北來，下午二時二十分到；大阪來，下午十時五十分到；新加坡、曼谷來，下午二時三十分到；金邊、西貢來，下午二時到；台北來，下午四十五分到；東京、台北來，下午七時卅分到。英航：倫敦、東京來，下午三時卅五分到；倫敦、曼谷來，下午三時十五分到；仰光來，下午四時十分到。法航：東京來，下午二時到。澳航：倫敦來，下午五時十五分到；悉尼來，下午七時[illegible]；悉尼來，下午五時四十五分到。瑞士：加爾各答、曼谷來，下午七時五十分到。東航：金邊來，下午六時五十分到。印航：東京來，下午四時到。泰航：新加坡、曼谷來，下午二時卅分到；東京、大阪、台北來，下午三時卅分到；馬尼拉來，下午一時四十分到；曼谷來，下午九時卅分到。民航：台北來，上午九時二十分到。菲航：馬尼拉來，下午六時十五分到。寮航：東京來，下午二時卅分到。德航：曼谷來，下午二時二十分到。馬航：新加坡來，中午十二時四十五分到。國興：溫哥華、東京來，下午九時四十分到。西北：紐約、東京來，下午九時廿五分到。日航：東京來，中午十二時十分到；東京來，下午二時到；大阪、台北來，下午一時二十分到；倫敦、巴黎、曼谷來，下午三時四十五分到。

今日離港班機

泛美：往東京，開下午五時；往曼谷，開晚上十一時卅分。國泰：往馬尼拉，開下午八時零五分；往台北、大阪、東京，開下午三時十五分；往曼谷、新加坡，開下午三時三十分；往台北、東京，開上午九時；往西貢，開上午八時；往大阪，開下午三時。法航：往西貢，開下午三時。泰航：往曼谷，開下午二時十五分，另一班開下午四時零五分；往台北、大阪、東京，開下午三時零五分；往馬尼拉，開上午九時。菲航：往馬尼拉，開下午七時十五分。民航：往台北，開上午十時。英航：往東京，開下午五時；往仰光、倫敦，開下午五時十五分。寮航：往悉尼，開下午六時卅分。德航：往曼谷、羅馬，開下午三時十五分。德航：往東京，開下午三時零五分。馬航：往新加坡，開下午一時四十五分。印航：往曼谷，開下午四時四十五分。澳航：往馬尼拉，開下午六時四十五分；往倫敦，開下午八時四十五分。西北：往東京，開上午九時卅分。寮航：往永珍，開上午十時。日航：往曼谷、雅加達，開[illegible]；往台北、大阪，開下午二時[illegible]；往東京，開下午三時；往東京，開下午四時[illegible]。

大龍山昨抵港
到生牛及大米

【本報訊】順昌航業公司屬下之「大龍山」輪，昨天從[illegible]抵港。該輪運來貨[illegible]，其中有生牛六百八十[illegible]百件、栗[illegible]二百件、花生[illegible]五桶、糯米粉三百包、[illegible]八百一十包、大米[illegible]包、油類五桶、[illegible]一千包，其他貨數百件。

輪船停泊表

船	名	停泊地點	公司
羅沙利娜	ROSALINA	油蔴地	[illegible]
[illegible]羅斯	LION OF DELOS	B7	[illegible]
金星丸	KINSEI MARU	B6	[illegible]
第一東洋丸	TOYO MARU	B5	[illegible]
威窩	WYVERN	A6	[illegible]
浩生	HO SANG	B33	[illegible]
大龍山	TAI LUNG SHAN	A27	[illegible]
順華	SKRAVA	A9	[illegible]
好年華	DORINTHIA	深水埗	[illegible]
威尼斯	VENICE	A30	[illegible]

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
日本熊	JAPAN BEAR(上午)	馬尼拉	A21	美輪
福星	STAR ALDEBARAN(下午六時)	新加坡	A3	福來
北海道	HOKKAIDO(上午)	日本	A1	太古
奧加馬士基	OLGA MAERSK(半夜)	日本	A26	捷成
愛連碧琪	ELLEN BAKKE(上午六時)	舊金山	A4	鐵行
東方	TONG HONG(下午)	華北	B19	祺福

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
岩代丸	IWASHIRO MARU(上午十時)	新加坡近東	A4	日郵
波斯亞士	PERSEUS(上午八時)	日本	太古碼頭	太古
時利寶士	CLYTONEUS(上午八時)	英國	A34	太古
靜洋丸	SEIYO MARU(上午八時)	古晉	油蔴地	仁宇
樂興	MONICA(上午十時)	曼谷	B12	順昌
蘇律	SURAT(下午二時)	歐洲	九龍倉碼頭	鐵行
珊瑚海	CORAL SEA(下午)	椰加達	B1	信裕
多利多	TOREADOR(下午)	美國	A7	多利順
鐵樹寶	TEWKESBURY(半夜)	加美	A3	大阪
太原	TAIYUAN(中午)	澳洲	九龍倉	太古
施雲馬士基	SVEND MAERSK(下午)	日本	A8	捷成
華士士泰	WESERSTEIN(下午)	日本	九龍倉碼頭	捷成
雅拉麥	ARAMAC(半夜)	利斯本	九龍倉碼頭	[illegible]
查地巴朗	DJATIBRONO(上午十時半)	椰加達	B22	[illegible]
卡德勞斯	CARDROSS(上午九時)	福州	中沙灣	僑利
敬華	KING HWA(上午九時)	高雄	油蔴地	海聯

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
露美	LARS MELING	馬尼拉	A34	太古
晴士馬士基	JESSIE MAERSK	日本	B4	捷成
菜拉	RAJAH	新加坡	A	鐵行
士打弗明圖	STRAAT FREMANTLE	西非南非新加坡	A8	渣華
寶士雲	BOISSEVAIN	南美南非	A23	渣華
華盛頓	WASHINGTON	曼谷	A31	渣甸
山竹丸	YAMATAKE MARU	日本	B2	東方
仙那邦	SINABANG	印尼	B11	渣華
芬蘭	FERNLAND	新加坡	A10	多利順
忌連快樂	GLENFALLOCH	上海	九龍倉碼頭	渣甸
芝利華	TJILUWAH	澳洲日本	海灣	渣華
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	馬尼拉	A25	捷成
羅高斯州	COPPER STATE	美國日本	A	海運
樂門	NORMAN	新西蘭	A2	太古
神寶丸	SHINHO MARU	日本	B5	大信
多倫	TOULAN	秦皇島天津	B10	華夏

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
美上美	SUSANNE	曼谷	B17	振盛行
保拿	BEIRA	歐洲	九龍倉碼頭	寶隆
海順	HELIOS	山打根北婆羅洲	B3	多利順
德連	TSEDEK	新加坡西南非	A25	新興行
如鶯	RU YUNG	美國	A33	港歐
加提根些亞	CARDIGANSHIRE	馬尼拉	A5	渣甸
吉雄	GEHYUNG	美國	A22	法郵
日本熊	JAPAN BEAR	沖繩加省	A21	美輪
珍珠	PEROLA	神戶	B11	[illegible]
福星	STAR ALDEBARAN	神戶	A32	福來

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30分	上午 7時34分	上午 6時04分	上午 7時10分
7時32分	8時44分	6時38分	7時46分
8時38分	9時43分	7時10分	8時18分
9時26分	10時30分	7時46分	8時55分
10時34分	11時38分	8時58分	10時05分
11時43分	下午12時43分	10時08分	11時13分
下午12時53分	1時58分	11時14分	下午12時32分
1時45分	2時49分	下午12時02分	1時09分
2時55分	3時57分	1時12分	2時24分
4時02分	5時06分	2時25分	3時34分
5時12分	6時22分	3時33分	4時41分
5時45分	6時57分	4時19分	5時29分
6時46分	7時51分	5時27分	6時32分
8時0分	9時03分	6時33分	7時40分
9時0分	10時03分	7時09分	8時14分
9時47分	10時50分	8時07分	9時14分
(E) 10時30分	11時33分	9時19分	10時25分
(S) 11時0分	0時03分		

附註：表內有（E）者，在星期日及公眾假期停開；有（S）的只在星期六、日及公眾假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午12時50分	下午3時10分	上午8時	上午10時25分
3時45分	6時25分	上午9時45分	下午2時25分

"N" LINE
REGULAR SERVICE

明達輪
M.S. BRENDA
三月廿七日收貨 廿八日開行
直放 亞庇 婆羅乃

SEIWA LINE
正和海運株式會社

豐運丸
HOUN MARU
三月廿八日收貨 廿九日開行
直放 古晉 詩巫

總代理：
海外聯合海運有限公司
華人行大樓一〇二至一〇
電話四三九五〇四，四四五七〇九

惠刊廣告
請撥電話
七三六九八〇

M.M.
新型客郵「寮國」 T.S. "LAOS"
（時速廿一海哩）
直往 神戶，橫濱
準期三月廿二日落貨 廿三日下午開行
貨客搭船附貨，請移玉至敝公司華人船務部接洽是荷
於仁大廈二樓一二二室 電話：237355，233415
香港 法國郵船公司啓

福聯企業有限公司
怡東大廈一〇〇二室
電話：二三五四二一 二三五三九二
M.Y. "CORAL SEA"
珊瑚海
即日收貨 三月十六日開行
開往：椰加達。
經理：運通船務有限公司
干諾道中五四—五六號 怡東大廈九〇二室
電話：二三八六二〇 二三八五一九
印尼總代理：P.N. DJAKARTA LLOYD

「柏堅」 M/S "PAGAN" 三月二十日抵港 廿二日開行
往日本。
中國辦事處德成大廈九〇三室六樓 電話：二三七一五七一六〇
華大廈貨部永樂街五十號 電話：四三八六二七 四三七九一
新興行李志雄啟

「多倫」 M.S. "TOULA N"
由秦皇島，天津來。
定於三月十七日抵港，泊B10泡。
三月十九日開往星加坡。

「奧比雷」 M.S. "OLE BRATT"
由上海來。
[illegible]

「希麗娜」 M.S. "HILDE IRINA"
由大連，青島來。
定於三月廿日抵港。
三月廿二日開往星加坡，巴生港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
付貨請到亞細亞行九〇八室
香港瑞興企業有限公司接洽。電話：二三四〇六
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓 電話：四二三六二

惠康船務公司
WELCOME SHIPPING COMPANY
HONG KONG
TEL:235274 234067
M.Y. "KING BAY"
京灣輪
三月十九日抵港收貨 廿四日開行
直透 椰加達
接洽電話：二三五二七四 二三四〇六七
中國國家銀行 東京銀行 國際銀行 經批准簽發提單
印尼總代理 P. N. PELNI

通運航業有限公司
GENERAL MARINE CORPORATION
S.S. "DORINTHIA" 巴拿馬旗
好年華
即日收貨 廿二日開行
直透 棉蘭
S.S. "CONTINENTAL TRADER" 巴拿馬旗
大洲輪
三月十六日收貨 廿二日開行
直透 椰加達
代理：榕星商行
華人行大廈403室 電話445519，439849

（最新到步貨輪時速十八浬歡迎搭客）
大寶石 M.S. TAIPOOSEK
三月十九、二十日落貨 二十日下午開行
直透 石叻、庇能
大華山 M.V. TAIWAHSHAN
三月廿三、廿四日落貨 廿四日下午開行
直透 曼谷
大龍山 M.S. TAILUNGSHAN
三月廿四、廿五日落貨 廿五日下午開行
直透 石叻、庇能
貨客請與干諾道西廿四號二樓本公司接洽爲荷
電話：四四八〇二六 客務部四四二八一
順昌航業有限公司啓

具…增略…穩尚單…

商人補購多種糖果

國際…今在瑞士討論
商人預料糖價不再大跌

穩定企…

聯公司新片預告

趙耀華　朱細　高榮

莊佐賢　黃友清　李仰光　張中眲　陳遜予
陳明弼　劉筱銘　黃光炎　許澤民　羅[illegible]
敬賀

有榮有限公司敬賀

瑞典「好運」收銀機
瑞士「喜事來」收銀機
日本「神鋼」收銀機
聯合收銀機有限公司
同敬賀

根據銀行法例（1964）第三十七條之一公佈如下：

東亞銀行有限公司

（公元一九一八年十一月十四日在香港註冊）

一千九百六十六年十二月三十一日資產負債總結表

	港幣	港幣		港幣	港幣
法定股本	$50,000,000.00		流動資產		
實收股本		$20,000,000.00	存現金及存同業		$101,494,932.75
公積金		33,000,000.00	即期放款		74,762,857.12
分配餘利		1,935,487.83	英國政府庫券		4,723,072.27
		$54,935,487.83	應收票據		34,897,429.17
			投資		
			香港及其他政府有價證券	$1,671,371.57	
			公司有價證券	5,424,366.79	
			產業及證券除折低價值	10,410,713.83	17,506,452.19
各項存款包括準備及儲備金		361,994,337.74	各項貸款		181,735,062.07
					$415,119,825.57
擬派是屆股息及紅利		2,400,000.00	固定資產		
			行址除折價	$4,000,000.00	
			傢俬等除折低價值	200,000.00	
			投資附屬公司	10,000.00	4,210,000.00
信用狀及保證		$23,798,119.73	信用狀及保證		23,798,119.73
		$443,127,945.30			$443,127,945.30

註：一
倘負遠期外匯及置業重建費等合約之責任
外幣結存款項均已按照一九六六年十二月卅一日時值伸算

董事　黃潤棠　簡悅強　李蘭生
總經理　馮秉芬
總會計　李德章

核數師致東亞銀行有限公司股東報告書

本核數師等，已將上列之資產負債表與該銀行在香港之各項帳冊及抵押品，並該銀行星洲枝行核妥之帳目，及其他枝行之報告書表等核對完竣，同時已獲得一切所需要之資料及解釋。根據本核數師等核對結果，顯示該銀行已設備適當之帳冊，並已從各枝行接得適當及充分之報告書表。

據本核數師等之意見，盡吾等所獲各項資料與解釋，並根據該銀行在香港之帳冊，及其星洲枝行已核妥之帳目與其他各枝行之報告書表等，認為上列之資產負債表併其附註，編製洽當，足以表示該銀行在一九六六年十二月卅一日之確實財務情況也。

核數員畢馬威麥會核數公司

香港一九六七年二月四日

盈虧表

由一千九百六十六年一月一日起至同年十二月三十一日止

董事酬金	$100,000.00	本年營業溢利已除傢俬折舊行員花紅及其他一切費用並撥入各項準備金（由該準備金已撥備撥資之貶值）等數	$9,699,810.00
核數員酬金	30,000.00		
本年純利	9,569,810.00		
	$9,699,810.00		$9,699,810.00

純利分配表

擬派股息及紅利每股十二元正	$2,400,000.00	接上年餘利	$1,903,873.93
撥入公積金	4,000,000.00	本年純利	9,569,810.00
撥溢利稅準備金	1,400,000.00		
撥行員長俸金	200,000.00		
折低行址價值	1,538,196.10		
分配餘利	1,935,487.83		
	$11,473,683.93		$11,473,683.93

照公司法例第一二五及一二七節說明

（一）附屬公司之帳項由一九六六年一月一日起至同年十二月卅一日止表明並無盈虧
（二）在此期間附屬公司未有支付董事酬金

附屬公司：東亞銀行受托代管有限公司

董事會：簡悅強（主席）　馮秉芬　簡悅慶
黃潤棠　李福樹　李福和
李蘭生　黃頌民
總經理：馮秉芬
副總經理：簡悅慶　李福和
經理：簡悅隆

一周球話

從中鋒說到中堅

[illegible]勢料了[illegible]為奪標呼聲最高的一隊。[illegible]利奪標；即使失一兩分，失分的機會還不少。另一[illegible]得兩分追上了東華，今後[illegible]但形勢的發展卻都為有利於東方。按理，東華最近得曾樂漢、周少璀等加盟後，攻守力都有了增強，而全隊人腳以前的搭配亦較東方完整，[illegible]以前的比賽提不起勁，特別是[illegible]對東方之戰，應勝反和，少得一分，東方多得一分，因此才出現目前處境較劣的境地。

中鋒優劣的問題在上週的聯賽中，成為球迷們談論的中心。星島因為張子慧受傷缺陣，成為鋒線的衝擊能力減弱，負於九巴的因素之一；九巴的攻勢不很旺盛，但每一次突擊進攻卻具有不弱的威脅力，原因之一就是因為中鋒黃德福肯拚，肯搏，活力較強；愉園對東昇，初時毫無作為，中鋒郭秉衡刺欠銳，有以致之；其後吳添來掛帥，擾亂力加強，動搖了東昇的防衛陣腳，形勢即完全改觀，整條鋒線顯得活躍非常。這三個例子，都同樣說明了一個問題，就是：中鋒的好壞對於一支球隊的成敗起着很重要的作用。

在正常的情況下，一支球隊有一個活力強的中鋒，既可以接應妙傳而直接攻門，亦可以左奔右竄而擾亂對方陣腳而給隊友製造空檔良機；這兩種類型的中鋒，在過去都表現過[illegible]加強防禦能力，也進一步加強對「中場波」的[illegible]直線傳送。由吳添來或郭[illegible]在外圍作遠射，[illegible]可以考慮運用此一戰略，尤其是對星島，如果像首循環週時一樣，不但不易制勝，反而會因一失再失而影響士氣以致大敗也！

[illegible]一方面，東方打贏了警察，今後「護級戰」必然會很激烈。即如早幾年的郭滿華也會是這樣的腳色，目前在警察狀態中的張子慧亦是如此。

目前，中鋒特別吃重，還有一個因素，就是各隊後防的中堅都有或大或小的漏洞，老辣的如劉添、高保強，前者積傷，後者氣力漸減；新秀一些的如張永洽、鄭潤如、譚漢新、李炳德等，在經驗上或技巧上尚有不足之處；稍具水準的是警察興華傑和東昇的葉錦洪，然兩人在本屆中的水準亦並非很穩定。

在這樣的情況下，一個中鋒演出的好壞，的確是舉足輕重！

愉園臨時變陣而出現「奇迹」。這雖然不能就此肯定說吳添來是很好的中鋒材，但是當郭滿華、郭秉慶之表現時而試用吳添來，似仍是今後排陣的一個參考。事實上，郭滿華畏怯之情緒越來越嚴重，他能衝而不敢衝，他能射而不敢臆射，因此，郭秉的衝刺力卻不足的吳添來，偏打爛纏而且衝力猛的威力。應該可以發揮較大

對愉園來說，我認為不防採用「四三三」的陣式，因為的「中場波」向來不弱，但後衛前衛人選較強，「四三三」式可合不夠緊密，「四三三」式可的控制，從而憑藉黃文偉等[illegible]，而在銀牌決賽中人亦可以設法減少失球數字，就都合[illegible]

・戴文・

聯賽花墟演一場

東方撼擊流浪

四時半開始比賽門票一元二

【本報訊】第十八周甲組足球聯賽，東方對流浪一仗，今天下午四時卅分排在花墟場上演，門票收一元二角。雙方預備組則在下午二時三刻作序幕戰。

甲組聯賽到了現在，不僅錦標誰屬還未大定，就是東方和東華究竟那一隊隨同港會跌班亦屬未可知之數。今天東方的對手是流浪，為了護級關係，它當然又要向流浪身上打主意的了。

流浪乃是「黑馬」，如遭遇着對手是勁旅，力拚之下，有時可以取勝；但如遇着實力比它脆弱的對方，它就會演出沒精打采，以致受挫，而且，它踢到現在，既不能向上爬，亦不會跌下去，作戰心理更沒有什麼緊張之可言。倘若今天只是隨便踢踢，那末，勝負無足輕重，東方就有機可乘了。

東方：彭志光、蘇偉德、鄭耀華、黎國濟、羅北、劉瑞華、馬紀光、陳比倫、吳國忠、蕭銘根、蔡華圖

流浪：霍柏寧、梁袓康、邱志強、劉志森、陸真先、黎春宜、莫鏡根、黃振烈、鄭國強、葉尚華

南華將遇均安 悠悠再鬥大同

銀牌籃賽決賽隊產生

【本報訊】特別銀牌籃球淘汰賽，昨晚在九龍伊館室內場三場，比賽結果：女子組角逐（負方）悠悠勝中青六十八比卅九；悠悠贏了此仗，將於本月十九日晚與大同爭奪本屆錦標；男子組準決賽南華勝警察七十七比四十七；均安勝晉察六十五比四十七。南華與均安分獲決賽權，將於十七日決賽。

昨晚的一場女子組負方比賽，為爭奪決賽權的賽事，雙方面臨許勝不許敗的關頭，都不敢輕率從事，出賽時兩隊都採取穩紮穩打的作風，由於過份小心，反而造成一場悶戰。在比賽時，悠悠都稍佔上風，中青只一度以三比二，十二比十一兩度佔先，悠悠之勝，畢竟是技術較高，氣力較佳為主要關鍵。中青自從打南華後，元氣未復，各將似有倦意，故整體演出不如前一仗出色，終於不敵悠悠而被擯出局。上半時完，廿三比十六，悠悠領先。

男子組南華對凌雲，是一場實力有距離的比賽，南華各方面都較平均，而且不敢稍存輕敵，比賽中以壓倒優勢得勝而奪得決賽權。凌雲放盡作戰，一度使南華備受威脅，但畢竟技遜一籌，力戰而敗。上半時完，南華以卅三比廿四佔先。

均安對警察，比賽過程由始至終充滿緊張的氣氛，但均安技高一籌，投籃命中率較高，得勝是合理的。警察鬥志雖好，但作戰方式較為紊亂，傳射失準，這是失敗的主要關鍵。上半時完，卅三比廿四，南華先勝。

愉園隊軍醫陳志英自置新醫館今揭幕

【本報訊】愉園體育會屬「[illegible]跌打」陳志英中醫師自置新醫館，定於今日揭幕。陳志英行醫本港已逾廿載，醫術、醫德一向為人稱道。近為適應病者要求，特於灣仔洛克道四一○號二樓自置新樓全層，作醫館。該新醫館定於今午二時舉行啟用儀式（揭幕），屆時，並將舉行酒會（由下午二時至六時），招待體育界人士。

黃錫華病逝 今大殮出殯

【本報訊】香港體壇知名人士、乒總執行委員、華人文員協會歷屆理事黃錫華先生，於十四日深夜十一時在瑪麗醫院因病逝世，享年五十三歲。其遺體經移往北角香港殯儀館治喪，並定於今天下午二時大殮，三時辭靈出殯，安葬柴灣天主教墳場。黃錫華先生一貫致力提倡乒運，對本港乒運發展貢獻良多。平日待人亦至為和藹，誠懇，今遽然逝世，體育界人士皆不勝惋惜。

港腳多無心操練 全家福迄未拍成

首次操練參加者少今積極訓

【本報訊】代表參加「亞洲杯」中區賽的港代表隊，定於今天下午四時半至六時在加山場進行操練。上次到場的「香港腳」僅得五、六人，足總乃要求全體球員今日出席參加。球員是否會照辦，屆時便可揭曉了。

足總選出十八名港代表後，曾通知他們於十三日（星期一）下午四時半至六時往加山場向教練黎兆榮和朱永強二人報到參加集訓，但是，當日到場球員僅得四、五人，致使原來安排的拍攝「香港腳」全體球員合照，供「亞洲杯」中區賽特刊宣傳用的準備工作，全部白費。按規定時，今天下午四時半至六時，足總又再第二次集訓港腳，今天參加者能有多少，能否拍成全體相片，還要看球員到場的人數而定。

泳聯新會長 已初步提名

【本報訊】泳聯昨午五時半在中青會所召開最後一次執委會議，已初步為下屆正副會長人選提名。結果是：會長[illegible]，副會長[illegible]。上列名單，將提交廿九日周年大會通過。

愉星球票今預售

【本報訊】足球聯賽已臨近最後階段。本週一場比較緊張的比賽，乃是愉星相逢。此戰得失與爭標有關。星島上週敗給九巴後，對愉園已不容再失。愉園為爭取標會，預料它亦會力拚求勝。因此此戰是定有激烈的，為方便球迷購票，足總今日在辦公時間內，將公開在花墟及香港天星碼頭發售球票，價分三元五角、三元、二元四角三種，球迷可依時前往購買。

立信置業有限公司

批准貸款樓宇
窩打老道山文運道 麗晶樓
環境優美 靜中帶旺
入伙前只付
$11,700.
入伙後月供
$410.
六月入伙

九龍砵蘭街一○一至一○七
砵崙街大樓
依照新例建築
四面空間特多
材料靚・年期長
一萬二千餘起
本月入伙

九龍彌敦道四九九至五○一
彌敦道
獨立大樓
分門別戶・即買即住
只餘數層
售價特廉

筲箕灣道三六二地段
康寧唐樓
樓高六層 一梯四伙
旺舖數間 特價廉售
已有入伙紙

西環煤氣公司舊址
皇后道西大樓
德輔道西大樓
西環獨立大樓
全部現貨・即買即住
半通港九・二萬餘起

批准貸款樓宇
天星樓 官塘月華街三九三地段
第二期C座
位置更靚 經已入伙
先付8,950元
月供180元

立信樓・信用好・材料好
現貨・即買・即住・即收租

洽購處：立信置業有限公司
香港恒生銀行大廈七樓
電話：二三八二○三・二二四三二二

趙耀華　朱綑　高榮　梁傑民　鄭桂芬　葉家光　熊彪　周樟　何萬章　歐陽亦芃　何池　趙耀南　呂意　鍾昌　秦啓　許松林　謝焯林

同敬賀

莊佐賢　黃友清　李仰光　張中畊　陳遜予　林誠信　陳復禮　蔡松洲　許德勳
陳明弼　劉筱銘　黃光炎　許澤民　羅鵬飛　舒展雲　黃卓山　陳景鏞

敬賀

貝忠棠敬賀

唐華敬賀

鄺拾記報局敬賀

鄧明記　區九記　黃坤　梁全記　梁芬

敬賀

有榮有限公司敬賀

香港天廚味精化學工業廠敬賀

中華光管公司敬賀
地址：文咸街一號三樓　電話：八五七一二一

百興隆有限公司同人敬賀
地址：摄丹利街十號　電話：四三一一二〇

福聯公司
香港永樂西街一四八號
電話：四三八八七〇　四四二一〇七

◀經營商品▶

福州各級香菇，草菇，文筍乾，蜜棗，白蓮子，紅蓮子，三通極品圓肉，潮州叠裝圓肉，藕片乾，紅糯米，青島粉絲，栗子，蘑菇，竹笙，金菜，川耳等京果雜貨。

歡迎訂購

普通印務同人敬賀
地址：第三街十一號　電話：四三五〇三七

五聯運輸行敬賀

澳門旅遊娛樂有限公司敬賀

國產綢緞經銷商：
永大行
同德綢緞貿易公司
時光絲綢有限公司
開林絲綢貿易行
新中行綢布有限公司
鉅華公司

同敬賀

鱷魚恤有限公司敬賀

瑞典「好景」收銀機
瑞士「喜事來」收銀機
日本「神鋼」收銀機
聯合收銀機有限公司

同敬賀

聯華船務公司敬賀
快捷輪船常川航行新加坡、馬來亞、印尼、婆羅洲、金邊、日本、歐洲。
恒生銀行大廈一五〇八室
電話：二四〇五八二　二四〇五九二號

六合公司敬賀

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

朱自清的散文

梁慧如

朱自清先生作品最致力的是詩的創作，但到一九二五年，他到清華大學任教之後，創作則漸漸轉向散文，詩名反被掩蓋了。然而他的散文，也可以說是一篇篇優美的詩。郁達夫就曾稱讚他的散文貯滿一種詩意。例如「槳聲燈影裏的秦淮河」、「荷塘月色」、「背影」、「給亡婦」這幾篇經常被選進中學國文課本裏的作品，就都是有着很濃的散文詩的味道。

談到他那篇很有名的「槳聲燈影裏的秦淮河」，還有一段有趣的文壇佳話。那是在一九二三年八月的一晚，他和俞平伯同遊秦淮河，約好了大家寫同一個題目的散文，題目雖同，風格各異，兩篇散文，都曾傳誦一時。

且看他們是怎樣描寫秦淮河的吧：

「秦淮河的水是碧陰陰的；看起來厚而不膩，或者是六朝金粉所凝麼？我們初上船的時候，天色還未斷黑，那漾漾的柔波是這樣的恬靜，委婉，使我們一面有水闊天空之想，一面又憧憬着紙醉金迷之境了。等到燈火明時，陰陰的變為沉沉了：黯淡的水光，像夢一般；那偶然閃爍着的光芒，就是夢的眼睛了。」（朱自清「槳聲燈影裏的秦淮河」中的一段）

「又早是夕陽西下，河上妝成一抹胭脂的薄媚。是被青溪的姊妹們所熏染的嗎？還是勻得她們臉上的殘脂呢？寂寂的河水，隨雙槳打她，終是沒言語。密匝匝的綺恨逐老去的年華，已都如蜜餳似的融在流波的心窩裏，連嗚咽也將嫌它多事，更那裏論到哀嘶。心頭，宛轉的淒懷；口內，徘徊的低唱；留在夜夜的秦淮河上。」（俞平伯「槳聲燈影裏的秦淮河」中的一段）

兩人都寫了「情」，寫了「景」，寫了對歷史的感觸。朱文清麗，俞文濃郁。但前者情景交融，並不現出雕琢的痕跡而自有詩意；後者則有玩弄文字而作太多的無病呻吟之嫌。就個人喜好來說，我還是比較喜歡朱自清的。

……

筆不花雜記

第一個跳傘人

阿元

一百七十年前（一七九七）十月廿二日，法國人安達·加納林在一個飛臨巴黎上空的氣球上跳下來。他就是世界第一個跳傘的人。降落傘是他自己設計的，用堅固的木質框，架撐着一幅布料而造成。

四十一年後（一八三八），有個叫做約翰·漢普敦的人，設計了一具雨傘形降落傘，用一幅丁方十五呎的帆布張在鯨骨上面造成的。他從九千呎的高處跳下來，十三分鐘後着陸。

軍閥別傳　害民之馬

陳少校

雖然「青海省維持券」對銀元的兌價奇低，但老百姓唯恐它今宵明日即成廢紙，均紛紛爭兌。由於過分擁擠，後來又在財政廳、第一百師師部及西寧縣商會增開了兌換處，還是難於應付。結果，僅在西寧一地，五天之內，即兌換了「省券」九十多萬元。可見紙鈔之充斥。

這種兌換，對馬步芳是有利無損的，他手裏的大批偽鈔，本來是一堆廢紙，而今既有銀元可換，他也可以乘機乾脆一筆。但幾天之後，這種偽鈔便爲馬麟的省府所發現，立即宣布停止收兌，一聲令下，瘋的「省券」頓成廢紙！老百姓如聞霹靂，群情洶湧。馬步芳乃乘機加以挑撥，火上加油，許多人便擁到官錢局去，把那裏的門窗當場搗毀。

一部分老弱婦女，他們沒有去參加搗亂官錢局之舉，但眼看着以血汗換來的鈔票已經不能用，哀哀無告，只好穿到城隍廟去，痛哭號化以洩憤。

這件事一鬧了開來，弄得西寧商店關門，行市停業，一片蕭條，形同死市。

馬麟一看情勢不對，趕緊把歷年搜刮所得的黃金白銀，偽裝爲鹽巴，急向隴東亂（讓伽）蔽老家轉移。專爲馬步芳所偵悉，立即派人在大峽把它搶劫一空。及後馬麟將皮貨外運，馬步芳亦派人要求兌現「省券」。總之，馬步芳一不做二不休，用盡種種手段，逼得馬麟處處碰壁，窮於應付。

叔姪之間，這樣地鬧了半年有多，馬麟被弄得狼狽可憐，一九三六年六月，致電南京的國民黨政府，請病假三個月，爲馬步芳所偵悉，遂主辦人員在電報的尾後增添了「政務由馬步芳代理」一句。

南京方面當然不知道這個內幕，復電照准。馬麟接電後，先則愕然，繼則大憤。但勢迫處此，也只好捲行裝，暫返臨夏老家。

那時候，省府的秘書長是譚克敏，在他的慫恿之下，馬麟決定逃往南京去告狀。於是馬、譚兩人，由青海到蘭州，向「蘭州綏靖主任」朱紹良先訴了一段苦經。朱暗示馬可到南京去見蔣。不料蔣聽了馬麟的苦訴之後，認爲逼正可加深馬家叔侄間的矛盾，故不作正面答覆；卻同意了馬麟本來只是假病的要求，並且撥給旅費一萬元，叫他上路。這樣一來，弄得馬麟哭笑不得，只好在十月下旬由滬出國。（三三）

揍克無王后

唐京

最近，在北京市面上出售的揍克牌，有這樣一個特點：沒有洋裏洋氣的K、Q、J，乾脆代之以13、12、11。這三種牌的圖案也改爲玫瑰、萬壽、牡丹、一串紅等花卉。

中國的最後一個皇帝，既然早已在他的社會主義祖國被改造爲一個公民，那麼，西方中世紀以來的國王、王后和侍衛的形象，當然顯得更加陳腐不堪，棄之何足惜哉。

這種新型的文化娛樂用具，是今年二月底出現在無產階級文化大革命期間的北京的。

大公園

「那傢伙」和「那小子」

龔念年

「那傢伙」——是小肯尼迪對約翰遜的稱呼。

「那小子」——是約翰遜對小肯尼迪的稱呼。

「那傢伙」和「那小子」——是一本美國雜誌的頭條標題，把兩個人拼放一處。大家一看就知道，這兩個人已經到了反唇相稽、背不相能的地步。

根據美國報刊最新的透露，今年二月五日，白宮的橢圓形總統辦公室裏，爆發了一場唇槍舌劍的爭辯，歷時四十五分鐘。「那傢伙」對「那小子」大爆轟砲，把辦公桌敲得震天價響：「那小子」也不示弱，當場罵「那傢伙」是狗娘養的。大吵一頓之後，不歡而散。「那傢伙」說：「我今後絕不見你。」小肯尼迪也回了一句：「我也不打算……」

然而，一般的官場傾軋還遠不到這般田地。這就是美國官場現形記。因爲這是美國兩大豪門之爭，官大勢強，搞風搞雨，就顯得更爲厲害。

……

東翻西看集

出痲疹須重視護理工作

鍾庸

近年年來，報紙有關痲疹流行的新聞，傳到痲疹的病者的死亡率，高到的程度。是一種最緊要的病，若疏忽對痲疹的護理工作，則易引致病者與死亡……

醫林廣記

……

約翰遜身邊的反侵越呼聲

黔天

根據來自紐約方面的報道，美國平民、教徒和猶太人經於二月十一日結束了他們爲抗議美國侵略越南戰爭而舉行的爲期三天的絕食罷工。

這個抗議工資委員會的代表卡甯·郝特里宣佈：在美國三十七個州的四十二個城市中，超過一百萬人參與這一次的行動。

在紐約二月一日，一千多名教徒和學生舉行了三天的會議，討論有關越南問題，同時還向美國國防部長麥克納馬拉遞交了一項請願書，要求約翰遜停止轟炸北越。

在同一天裏，美國在華盛頓大教堂召開一次會議，抗議約翰遜的侵越政策。

在同一天裏，美國的二百多間大學和學院的學生領袖會見國務卿魯斯克，抗議美國侵略越南戰爭。

來自美國各地的超過二千多名教授和學生在白宮外面示威……

約翰遜周圍的波濤　李克欽

蛇的胃口

蛇在活點心未完全吞入之前，消化作用即告開始。那是一個緩慢而緩慢的過程；由於食物經過消化管道緩慢，食物便能完全消化。……

（譯自「越南鄉訊」）

美國女工程師

穎民

美國婦女學工程的人數極少。根據美國大學的紀錄，從一九三三到一九六四年間，在該大學工程學系畢業的婦女只有六十六人。其中當上正式工程師的只佔百分之三十三……

煙酒之爭

聞一鳴

感應篇

應酬場合，煙酒是兩項例不可少的點綴。某次席上，頓時形成兩派，一派主張吸煙，一派主張飲酒。

「主煙派」提出最大的理由是：……

……

三個場面

初翁

東窗無事記

一天之中，恰依着早、午、晚，分別接待了三批客人。……

汽車戰

……

湖南的大寨——茅田記行

黎艾·路易（新西蘭）

……

利舞臺　樂聲·新聲·國華　總統·大華·皇宮　普慶·珠江　新華·豪華　麗聲·皇后·皇都　百樂門·麗斯

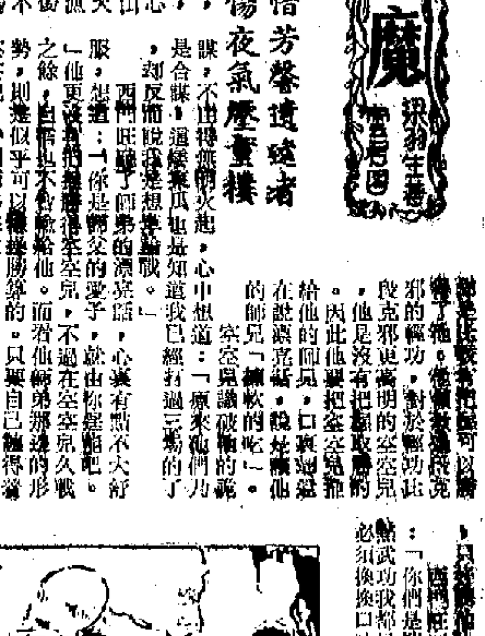
情海波瀾　傻大姐偷情　女煞星　心上人　獨行俠·江湖客　怒俠·追魂·奪命·搶　劫後英雄傳　坦克大決戰　淒涼媳婦

女人、肥、窮、出路

——談「傻大姐偷情」（Georgy Girl）

……

擒賊名畫「這」作有價（「心上人」的一幕）



慧劍心魔

第三回：豈惜芳馨遺遠者　只傷夜氣壓重樓

……

王葆眞與「心上人」

竺秀枚

「心上人」，是王葆眞從影後第二部挑大樑的影片。第一部是「十七歲」。

王葆眞是「長城」公司培育出來的女演員，當她還在唸書的時候，就被「長城」公司吸收，成爲「長城」的演員訓練班的學員之一，據記憶所及，同期受訓的還有汪虹、方婷等。經過了一段短時間的訓練，王葆眞是脫穎而出，第一部和江漢主演的影片「十七歲」，給觀衆留下一個清新的形象，她所塑造的少女形象，是那樣追眞而得體，儘管在演技還嫩了些，可是這是限於經驗的問題，只要假以時日，相信一定會有前途的。

果然，她主演的第二部影片「心上人」，在演技上比之「十七歲」大大跨進了一步，不但證明了她能夠演戲，而且證明了她的戲，演得很好。

「心上人」爲王葆眞的從影奠定了很好的基礎，爲她的藝術生命舖平了道路。

她在影片裏飾演一個情竇初開的小姑娘。這個小姑娘純眞、善良而又富同情心。要演這樣一個角色不難，因爲這種性格是統一的。難是難在要演出她是情竇初開，要含蓄，要恰當好處，要不瘟不火，這就比較難於掌握了。但王葆眞是把這角色演好了，主要是在尋奇師演的幾個鏡頭上。

觀衆對史朗爲周婉嫺畫像那幾個鏡頭的印象相信是深刻的。當史朗對周婉嫺說：「你那眼睛，應該像要溶到你最親愛的人那樣子」，她那雙眼睛，半帶害羞半帶喜悅地，脈脈含情地，進入角色，把角色的內在感情充份的表達了出來。同樣是畫像，但第二次畫像是在她知道史朗不久於人世之後，那一雙眼睛，除深情之外，更帶憐惜和傷感。這兩個鏡頭的表情，似乎相同，但又截然不同，這就是王葆眞能充份發揮她的演技的地方。

這部「心上人」，大約拍於五、六年之前，在這五、六年間，王葆眞的演技更成熟了。

可是這部五、六年前的戲，現在看來，仍然有其現實意義。因爲「心上人」是一部以喜劇形式處理的影片。一羣畫家，在窮困潦倒、不能生活下去之際，想出一個自救之道——要其中一個畫家裝死，來抬高他的畫的聲價。這是喜劇，目的在諷刺這個社會，所以用了頗爲誇張的手法。但在誇張之中，並不減弱它的社會意義。因爲在這個社會裏，的確有不少的附庸風雅的市儈，對藝術一無所知。影片的矛頭，正指向這一羣市儈，同情了一羣兢兢業業貧無立錐之地在搞美術的人。

整部影片處理得十分的風趣，有着不錯的效果。導演正是「雙槍黃英姑」的兩位導演，聽說他們從前也是搞美術的，故此對於畫家的生活和苦況，比較了解，作品儘管用了誇張的處理，然而也有其眞實的一面哩！

搶購名畫「遺」作有價（「心上人」的一幕）

女人、肥、窮、出路

——談「傻大姐偷情」（Georgy Girl）

這部影片的用意之一，就是爲肥女人安排出路。

蓮．烈格麗芙（Lynn Redgrave）飾演這個肥女人。肥是她的唯一「缺陷」。所謂肥，就是腰部粗，不合三圍標準。其實，肥一些，腰部粗一些又有什麼不好呢？不過，在看重女人三圍的畸形社會裏，這就很不好，很不幸。於是，這個不幸的女人就得勞駕小說家、編劇家、導演來熱心地鼓勵她，苦心地爲她安排出路了。影片一開始，就有一首歌來鼓勵她。歌詞的大意是叫她不要灰心，要去學學打扮，趁個標緻，盡情享受一番。

不是鼓勵她去蔑視那些庸俗的標準，不是鼓勵她去作個有用的人，而是鼓勵她去打扮、享樂。還有比這更庸俗、更無聊的鼓勵麼？

跟着影片寫這個女人很不聽話，一味自暴自棄，不肯打扮。於是，劇情便一曲三折，才能發展出個「好」結局來。這個結局就是肥女人終於嫁出去了。嫁了什麼人呢？嫁了個老頭子。這老頭子怎會看中她呢？只因爲老頭子沒有後嗣，他曾想用商業契約的方式找女人爲他生育，但試過許多女人，孩子還是沒有，於是，他看中了這個肥女。

一個女人只因爲長得肥，在這些藝術家的眼中，她就變得如此可憐。

這部影片用意之二，就是爲窮人編織幻想。女主角不但肥，而且窮。於是，這些藝術家們便讓她嫁得的人雖然老，但卻富有。而且還編了歌兒來歌頌一番：「看，現在前途無量啦！你已經富有啦！」

不讓窮人正視自己貧窮的根源，去推翻剝削制度，卻欺騙他們，爲他們編織幻想，讓窮女嫁得闊老闆，讓窮青年娶得闊老闆的女兒。這種手法在美國電影裏是最常見的。

這部影片的用意之三，就是叫女人好好在家管孩子。

大概美國鼓勵女人打扮、享受、販賣性感的影片太多了，使女人變得一天到晚只談性與享受，連孩子也不想要，一如影片中的美莉狄那樣，這未免美中不足。於是，這部影片便來些補充匡正，但並不是勸女人發展才能，與男子取得在社會中的平等地位，而是勸女人除了注意打扮、性感、等待釣得金龜婿之後，就得好好在家管孩子。

這部影片還有別的用意，叫窮人感激富人的施捨，把剝削他們的富人當作恩人。鼓勵一種隨遇而安，不明大體的濫好人的德性。片中的女主角的善良，只是被肯定的，但她的善良，只是爲剝削服務的「善良」罷了。

高遠小病納福　韓瑛拍片有待

何塞

▲謝賢、蕭玲合組的謝氏公司首部出品「鐵膽恩仇」，將於月底推出。謝賢爲之頗緊張，試片多達十四次之多，側聞該片投資幾達十五萬，謝賢的緊張，與投資較重不無關係。

▲某女星以獲選爲××小姐而入影壇，然所拍之片，排名卻「屈居」另一新人之下。該女星爲此大爲不滿，遂入說「唱」另一新星如何如何「巖格」，大爆內幕，聞者除報以一笑之外，實屬無聊也！

▲由韓瑛處傳出來的消息，是樂家老太太已遂抱孫之願，換言之，即韓瑛「中大獎」，已渺無希望矣，故韓瑛即令仍以「玩票」性質拍戲，看來也將是一年後的事了。但可以告慰韓瑛之影迷者，乃由韓瑛、高敏、高遠等所主演之「秀才遇兵記」，即將在下月推出。

▲高遠病患喉嚨，已歷兩週有餘。目前與思思駕車往高遠住處，高遠面有得色告筆者：「你睇吓我個司機幾鬼？」思思即報以白眼曰：「咪咁得意住，睇你有病份上咋！」這對夫婦，居然用上了粵語對白啦。

石慧在「尋親奇遇」中飾演女記者

曾江充林翠秘書

據與曾江接近的朋友說，最近曾江除了配音、拍戲之外，還兼上了一項剪報紙的「工作」，充任他妹妹林翠的私人秘書，把所有報紙上涉及林翠婚姻的文字，都剪下來寄到倫敦去給林翠。

但曾江卻無法剪到曼谷和新加坡的報紙，不過那些報不剪也罷，要是剪了寄去，林翠不氣到跳高三尺才怪哩！（阿云）

台上台下融成一片

——聽華員會的音樂會

司徒敏青

香港華人文員協會，十三日晚上在大會堂音樂廳舉行的音樂會，全部節目都是聽衆們所喜愛的革命歌曲，因此在整個演出的過程中，台下的聽衆和台上的演員，在感情上融成一片，熱烈的掌聲不斷地爆發，甚至有些聽衆還低聲地跟着演員們唱，也有些聽衆以掌聲跟着音樂的節奏拍和。這種情況，在一般的音樂會中是少見的。

雖然也有人說，聽衆們低聲地哼和拍掌，會妨礙別人欣賞，但是，由於心情的激動，情不自禁地輕聲哼和拍和，不是很自然的嗎？而且也說明了聽衆們已被演員們的表演吸引住了。照看來，這對表演者還是一種極大的鼓舞呢。

還有，這個晚上演出的八項節目中，有七項是被聽衆要求「再來一個」而加唱或加奏的，這也是音樂會中少見的現象。難道這不是說明了聽衆是如何地喜愛這些革命歌曲嗎？

這裏，且談談這些節目的優點和缺點吧，這只能代表筆者個人的看法。

大合唱的演唱，比華員會去年的演出有了進步，精神也較飽滿，尤其是演唱「領導我們事業的核心力量」和「我們都是來自五湖四海」這兩首語錄歌，表現得很好。

笛子獨奏的兩項樂曲，以第二首「老工人講的故事」最動人。這首樂曲變化多端，而演奏者也能掌握到樂曲的特點和表現，奏來非常傳神。這首樂曲內中胡和打擊樂部份，表現得非常出色。

男高音獨唱的節目是「手捧寶書」、「心向黨」。這首樂曲的音域和表現，很適合演唱者高頌武的音質，手風琴伴奏亦配合得使人滿意。

撥弦樂合奏和二胡齊奏兩次，以後者爲佳，前者欠熟練，後者能夠奏出了樂曲的風格和二胡的韻味。

男女聲小合唱從表演上來看，應該屬於一項趣味很濃的節目，把革命歌曲唱得很風趣，這個節目在排練時是下過很大工夫的。

大合奏是一項較熱的節目，基本上能掌握到樂曲的表現，很有氣魄。「毛主席，您是全世界人民心中的紅太陽」演奏得最好，被要求再來一個時演奏的「我們是年青的一代」和上述的樂曲，都有出色的表現。

大聯唱「唱英雄、頌英雄」，是一項大輪的大型節目。這個節目歌頌了在偉大的毛澤東思想光輝照耀下的革命英雄們——雷鋒、王杰、焦裕祿、麥賢得和三二一一鑽井隊等相繼地浮現在聽衆們的腦海中。在這個節目的表演的過程中，擔任獨唱的顧鎮華、何文舒和蕭聲，都非常地稱職，對歌曲本身的表現，也掌握得很穩。樂隊方面，合作得也能令人滿意。缺點是合唱的音量似乎弱些，有時歌詞被樂隊的聲音掩蓋。看來，如果在合唱部份加一兩個「咪」的話，相信效果會比目前好。在這場演出中，擴音設備並沒有發揮出應有的作用。

史正

昨天本版刊出新聯公司全體演員寫的「我們的想法」一文，末段最後「文藝批評正確的」九字是誤植，應刪去。

謝賢拍照啼笑皆非

娛樂手記

謝賢那部投資幾達十五萬的「鐵膽恩仇」，在星期天下午試片，招待了好些新聞界的朋友去看。聽說謝賢曾經爲這部戲的試片，達十四次之多，那天他仍然從頭看到尾，仍然津津有味，目不稍瞬。

別以爲我在吹噓，心水清的讀友也許會說，你是在看戲，還是在看謝賢，怎的知道他「目不稍瞬」來着？嘖嘖！那可是坐在謝賢身邊的蕭玲所說的——「睇佢睇到眼都唔捨得眨吓！」把她的話譯得「酸」一點，豈不就成了「目不稍瞬」麼？

拍的是黑白片，怎麼花掉了十五萬呢？看戲時謝賢在一邊「解畫」，當一艘遊艇在海面衝火焚燒，突然撞向岩邊焚毀時，他就道：「呢，燒嗰係幾千。」當一輛汽車炸得粉碎時，他又道：「呢架車又幾千」……我沒有去聽他數哪一輛車值多少錢，卻就銀幕上所見約略計算了一下，汽艇毀一艘，汽車兩架，單車兩架，單就這些，就已經幾萬了。還有打在內。

從「鐵膽恩仇」裏，看得出謝賢挺拚命，潛水、游泳、飛車、滑水、開汽艇……「乜嘢本事都出齊」，當然更吃力的是「打」了，包括了柔道在內。

謝賢一向最害怕拍硬照，但最近卻轉了性，因此有一位老記約他拍照，謝賢不但依時而去，還帶了好幾套衣服，一心想讓那位記者多拍幾張不同的服裝、背景的照片，留着慢慢用。誰知等了半天，怎知那位記者解釋說，以爲謝賢要開玩笑，只隨便地應了一聲而已，所以並沒有把約好拍照的事放在心上。這一來，謝賢只好白等一下午，等到聽到解釋，還弄得啼笑皆非呢。

謝賢雖然拍照轉了性，但愛開玩笑的脾氣，卻依然一樣。那天試片時，有人看到他在戲中戴了一頂式樣很新奇的帽子，就問：「謝賢，你嗰頂係乜嘢帽嚟㗎？」他不加思索，衝口而出就道：「嗰頂係綠帽仔嚟。」惹得滿座失笑。幸虧他還沒有結婚，否則那會叫太太有多難爲情的。

韋妮

小說林

慧劍心魔（梁羽生）

第三回　豈惜芳馨遺遠者　只傷夜氣壓重樓

於是師兄弟倆各自行事，一個在塔腳偷襲，一個在路上埋伏。司空猛沒有參加偷襲的行動，表面上似乎是顯得光明磊落一些，骨子裏的用心卻是更爲陰險。

春天的旋律（黃凡）

二「跳來跳去」

十、戀愛

包租婆催交租

權火新記（夢中人）

一角（如何）

七一　她已成熟了

勁草（白雪詩）

狗街春劇

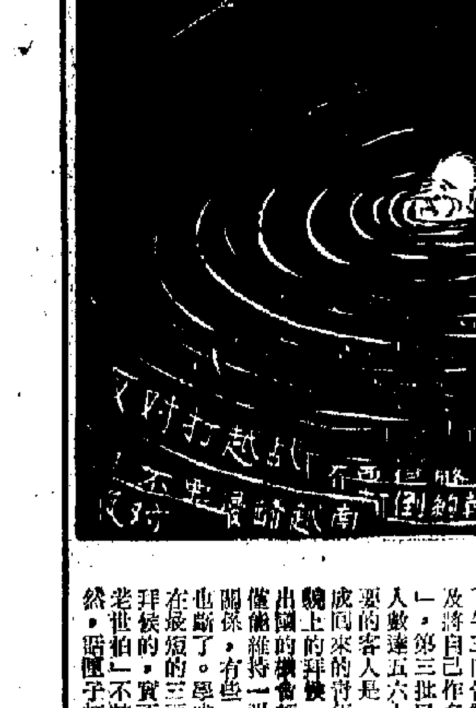
（七五三）

第十版

害民之馬

陳少枚

收兌……一聲令下，真的假的「省券」頓成廢紙！老百姓如聞霹靂，奔走相告，人心惶惶，加以挑撥，火上加油，許多人便擁到官錢局去，把那裏的門窗搗毀。一部分老弱婦女，他們沒有去參加搗亂官錢局之舉，但眼看着以血汗換來的鈔票已經不能用，哀泣無告，只好拿到城隍廟去，痛哭燒化以洩憤。這件事一鬧了開來，弄得西寧商店關門，行市停業，一片蕭條，形同死市。馬麟一看情勢不對，趕緊把歷年搜刮所得的黃金白銀，偽裝爲鹽巴，急向騰夏此（騰夏）藏老窩轉移。事爲馬步芳所偵悉，立即派人……（三三）



行記

百樂門　麗斯　今天續映　英雄傳　劫後　大決戰

大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千七百五十三號
今日出紙三大張
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元
香港有利印務有限公司承印

美蘇勾結反華並對越「以戰壓和」之際

偉大公司
經銷國產紙張
書紙 柯字紙 打包紙 二號嗗 灰白嗗 粉面嗗 雙灰嗗 釘線
業務：零沽批發出口
九龍：元洲街128號
香港：新填地街6號

南寧插秧機廠革命派奪權後超額完成生產

【據新華社南寧十六日電】廣西南寧水…

北京街頭所見

市民生活 更趨穩定

香港大公報復刊十九週年紀念
國豐行有限公司敬賀
永樂街二十七號

香港大公報復刊十九週年紀念
上海婦女服裝公司敬賀
九龍彌敦道六五五號A

香港大公報復刊十九週年紀念
張國榮敬賀

香港大公報復刊十九週年紀念
忠信土產公司敬賀
上水新興街十七號 電話：八八八一四二

香港大公報復刊十九週年紀念
宏安公司敬賀

香港大公報復刊十九週年紀念
偉達電版公司同人敬賀
地址：灣仔春園街十七號二樓 電話：七三三八五二

祝大公報十九週年
鳳凰公司同人敬賀

香港大公報復刊十九週年紀念
長城電影製片有限公司敬賀

市上源源品織針令夏

羚羊牌 Antelope Brand 中國製造
金爵 中國製造 MADE IN CHINA
金鷄牌 Golden Pheasant MADE IN CHINA
楓葉牌 MAPLE-LEAF 中國製造
天鵝牌 Swan Brand 中國製造
FRESH SPROUT 新苗牌 中國製造
珊瑚牌 Coral 中國製造

歡迎各大百貨公司出口商參觀訂購

經銷處：中國中發有限公司 香港文咸東街八十九號 電話：440778,438129 電報掛號："CHUNGFAH" HONG KONG

香港區分銷處：福榮公司 永樂街69號 電話：438738
九龍東區分銷處：中寧公司 九龍城南角道2-6號 電話：837150 829885
九龍西區分銷處：中泰公司 九龍炮台街65-71A閣樓 電話：855215 883884
荃灣區分銷處：大生公司 荃灣川龍街105號二樓 電話：0-3802
新界分銷處：德成行 大埔墟南盛街7號 電話：0-589